

Taxa postală
plătite în num.
No. 224713-929.

Szerkesztőség
és kiadóhiva-
tal: Cluj, Str.
Baron L. Pop
10. Telefon: 9-77. Előfizetési árak:
Havonta 110, negyedévre 320, fél-
évre 580, egészévre 1200 lei. Kül-
öldire: Havonta 2, negyedévre 6,
félévre 12, egészévre 24 dollar. Hir-
detések díjazásában szerint. Az „UJ
KELET” az erdélyi és bánági
szidóság egyetlen napilapja. Cik-
keink utánnomását csak a for-
rás megjelölésével engedjük meg.

UJ KELET

ZSIDÓ POLITIKAI NAPILAP

Bérmertelen
leveleket nem
fogadunk el.
Kéziratok
megőrzését és visszakiadását nem
vállaljuk. Főszerkesztő dr. Marton
Ernő. Felelős szerkesztő Jámber
Ferenc. Bukaresti szerkesztő Hát-
sági Ernő, Str. Matei Mila 1.

Ára 5 lej

Péntek, 1934 március 30

5694. ÉV
NISZAN 13. XVII. ÉVF.
73 SZÁM.

Az ellenzéki vezetők tanuskodása

A politikai pártok vezetői sorban vonulnak fel a szinajai per tárgyalására. Valamennyien a védelem tanúi.

A védelem, amely ugyálszik, sikeresen igyekszik bizonyítani velük, hogy a Vaszgárda felosztása legalábbis törvénytelen volt, ha nem inopportunus.

Különös dolog ez.

A nemzeti parasztpárt például csak röviddel ezelőtt hirdette meg, hogy Lupu dr.-ral mindenekelőtt is a demokrácia védelmében kellett fuzionálnia.

A Vaszgárda a legelőbb ellenfele volt ebben az országban mindannak, ami demokrátiás intézmény. Parlamentarizmus helyett diktatúrát és szabadságjogok helyett a halálbüntetést propagálta.

Maniu Gyula mégis azt vallotta a tárgyaláson, hogy a szervezet felosztása törvénytelen és inopportunus volt.

Ha Maniu pártja a demokrácia igaz védői, akkor ez a vallomás érthetetlen.

Mert vagy hiszem azt, hogy a demokrácia az a kormányzási rendszer, amely legjobban felel meg az ország magasabb érdekeinek — és akkor a demokrácia ellen segít a haza ellenségeinek kell minősíteni, akikkel szemben nincs jóvámenthető törvénytétel, vagy nem igaz ez a hit és akkor nincs miért hirdetni többé a demokráciát.

Azt is mondotta Maniu, hogy a felosztás inopportunus volt, mert mit sem használt.

Ez a válasz azonban nyitva hagyta a kérdést: vajon a Vaszgárda léte ezelőtt szemben használt-e az ország érdekeinek?

Valahogy így voltak a többi ellenzéki vezetők is.

Akik ugyálszik elnézték azt, hogy bár a kormányon akarnak ütni vallomásukkal, lényegében az ország evidens érdekeit verik agyon.

Új antiszemita hullám Németországban

Georg Bernhard, a most megszünt „Vossische Zeitung” volt főszerkesztője Párizsban „Pariser Tageblatt” címen németnyelvű lapot szerkeszt és ad ki, melynek legújabb száma érdekes berlini tudósítást közöl a németországi zsidóhajtó egyéves évfordulója közelével Németországban máris érezhető újabb hatalmas antiszemita hullámról.

Nem kellett profétának lenni ahhoz — írja a lap, — hogy ezt az új antiszemita hullámot megjósolja az ember. Legelőbb azon lehet esodálkozni, hogy csak most indították meg ezt a hullámot. A német kormány ugyancsak gondban van: hogyan ünnepelje meg a zsidóhajtó évfordulóját, aprilis elsejét, anélkül, hogy a világnak ezzel újabb agitációs anyagot szolgáltatna? Hitler érdeklődött a diplomáciai festületnél, bizák-e már az ő békeszándékában? A diplomaták a kényes kérdésre kitérően válaszoltak, azt felelték, hogy hisznek a Führernek, most már hisznek neki, de munkatársaiban nem bíznak és nem hiszik azt sem, hogy a Führer abszolút ur legyen munkatársai között és fölött. Hitler szerepe, ha a diplomáciai világ ugyanolyan bizalmi szavazatot nyújtana át neki, mint ahogy a PPI től a német nép tette ezt november 12-én. Persze, ehhez a bizalmi szavazathoz a legkevésbé alkalmas az az ut, amely április elsejének, a zsidóhajtó évfordulójának megünneplésén keresztül vezet. Viszont a zsidóhajtó vezetés napját még sem lehet csak úgy megünnepeletlenül hagyni... Mit is tennének a „tömegek” saját iniciatívájukból?

Ennek az új antiszemita hullámnak jönnie kellett. A széles tömegek gazdasági helyzete napról-napra rosszabb lesz. A gazdasági helyzet oly rossz, hogy a berlini vezetés hatnapos verseny is monstre esodlott végződött az idén. Az S. A.-ban napról-napra fenyegetőbb a hangulat. Hogyan lehet a figyelmet másfelé irányítani. Mivel lehet foglalkoztatni a felizga-

Tatarescu pártközi békét akar teremteni a községi választásokra

Szabó Béni interpellációja a kisiparosok adórevíziója érdekében

Bucuresti, március 29. A kamara esü törtök délutáni ülésén Cozma Trajan kormánypárti napirend előtti felszólalásában az állami tartalékban levő bi harmegyei földterületek elidegenítésének ügyét tette szóvá.

Deleanu Bratianu-párti kifogásokat emel a kontingentálási új rendszer ellen, tulságosan magasaknak mondva az illetékeket s kijelenti, hogy a bevezetett új rendszer nem fogja elérni azt a célt, amit tőle várnak.

Victor Olog, a kisenévi orthodox érseknek azt a rendeletét teszi szóvá, amelyben kötelezi a papokat, hogy az orthodox egyházi pénztáratól levő adósságaikat a mai nehéz körülmények között fizessék meg.

Jacobi nemzeti parasztpárti előadja interpellációjában, hogy Beszarabia területén az intellektuális osztályhoz tartozóknak nem adnak rádióengedélyeket. Az engedélykérekeket a bukaresti központi bizottság elutasítja azzal, hogy a rendőri és esodőri hatóságoktól adjanak beleegyezést.

Szabó Béni magyarpárti képviselő interpellációt intéz a pénzügyminiszterhez előadja, hogy a pénzügyigazgatóságok a kisiparosokat olyan adókkal rójják meg amilyeneket csak a gyárosokra lehet kivetni. Nagy Visszasságok súlyos igazságtalanságait szenvedik emiatt az iparosok s kéri, hogy rendeljen el a pénzügyminiszter revíziót. A revízió érdekében adjon ki utasításokat a miniszter a pénzügyigazgatóságoknak.

Inuletz belügyminiszter törvénytervezetet nyújt be a kormány nevében, amely felhatalmazást ad a kormánynak, hogy a Kisilva-Dornavatra közötti vasútvonal és a karansebesi vasútvonal újra építését megkezdhesse.

Madgearu kéri az elnököt, szólítsa fel a pénzügyminisztert, hogy válaszoljon arra az interpellációjára, amiben felvilágosítást kért a Manoiilescu és a Banca Nationala közötti tárgyalásokról, amelyek

kel a bírói ítélet előtt megegyezést akarnak létrehozni.

Slavescu pénzügyminiszter: Válaszom az, hogy az ügyet az igazságszolgáltatásra bizzuk.

Madgearu elmondja, hogy információi szerint a Nemzeti Bank hajlandó bizonyos összeget fizetni Manoiilescunak azért, hogy a pórt visszavonja. Ez a fizetés az állam terhére történne, s kívánja, hogy a kormány a banknál működő kormánybiztos utján tiltsa le az ilyen megegyezést, mert Manoiilescunak semmi néven nevezendő kártérítés nem jár.

Slavescu pénzügyminiszter azt válaszolja, hogy a kormány teljesen a bíróságra bizza az ügynek az elintézését.

Robu euzista vizsgálót kér annak megállapítására, hogy Fileman képviselőnek, aki cukorgyáros, van-e állampolgársága és jogosan használja-e a mérnöki címet?

A kamarában ezután a hadügyi költségvetés jövő havi júniusi előirányzatát tárgyalták, amire Madgearu szólott hozza.

Tatarescu miniszterelnök az Adeverul szerint elhatározta, hogy a pártvezérekhez felhívást intéz, hogy a községi választások alkalmával kerüljék el a politikai harcokat.

Olyan atmoszférát akar teremteni, amely lehetővé teszi, hogy a közigazgatási testületekbe arra hivatott elemek kerüljenek be a politikai szempontoknak a kikapcsolásával s olyan listákat állítsanak össze, amelyek főként a községi háztartások rendbehozatalának a szempontjait tartják figyelemmel.

Japán húszmillió font sterling kölcsönt ajánlott fel Törökországnak

London, március 29. Japán húszmillió font sterling kölcsönt ajánlott fel Törökországnak arra az esetre, ha hajtóépítéseit Japánban eszközölteti és ha Anatolia valamelyik pontján negyven ezer hektár területet ad át használatra japán telepeseknek gyapottermesztés céljaira.

tott tömeget? A monarchista kísérlet nem sikerült. Gyűrűk tehát a régi, jólbevált zsidókérdéssel!

S amellett Führer-eknek rosszul megy a dolguk Göbbels mindenütt meintegetőzik: a zsidó színészek ellen kiadott rendeleteket ő nem is gondolta olyan komolyan és ez nem is vonatkozott a prominens színészekre és különben is csak azért adta ki, mert a közepes képességű árja-színészek, akik közül sokan szerződés nélkül tengődnek, már nagyon szorították őt a rendelet kiadására...

Persze jó volna ezt úgy lefesteni, mintha az új antiszemita hullám valóban a „tömegekből” tört elő. Mert ott még csak antiszemita a tömeg, ahol tisztán kenyéririgységről van szó, egyébként azonban a nép nem akar tudni erről a rumliról. Az S. A.-t már a Bergner-filmhez kellett vezényelni egy kis „tömegfilmtakozás” céljából, de mind e heccekkel még nem sikerült elérni például azt, hogy egyetlen fütty is elkjángozzék a Berlinben most futó Gaál Franciska. film előadásán, noha a film szövege, rendezése, eljátszása és technikai kidolgozása egyáltalában nem-árja.

Bizonyára nem a tömegek irták Herrn von Schwabachnak a következő lakonikus rövidségű bucsulevelet: „Köszönjük

huzsonötéves működését a Reichsbank vezérigazgatóságában.” Ezt a levelet Schacht ur, a Birodalmi Bank elnöke írta. Nem a tömegek voltak azok, amelyek a Bleichröder-háznak arra az ellenvetésére, hogy az ilyen bucsuzkodás udvartársabb és előkelőbb formák között is véghezvethető, így válaszoltak: „Herr von Schwabach úgy látszik nem olvas lapokat és nem tudja, mi történik Németországban.” — Oh, nem a tömegek, hanem Schacht ur adta ezt az épületes választ. Nem a tömegek követelték az új hivatalnok-törvény után még megmaradt néhány zsidó törvényeségi bíró visszahívását, hanem Karrl porosz igazságügyminiszter kérte magához az erre vonatkozó aktákat a szolgálati ut és a személyzeti referensek megkerülésével. Nem a tömegek zárták ki továbbá a zsidó tőzsdéseket a berlini börzéről, hanem az árja konkurensok. Nem a tömegek kívánták az árja-uragrafus bevezetését a birodalmi hadsergebe, hanem Reichenau és Blomberg.

Új antiszemita hullám keletkezik, már indulóban van és ezt a hullámot mesterlegesen idézik elő a tömegekben, amelyeknek elkeseredését más irányba, melékvágányra, holtvágányra akarják terelni.

VILÁG TÜKRÉ

Az új zsidó program

Részlet egy előadásból, amelyet a Zsidó Párt satumarei kerületének mártináján tartott

dr. Markovits Aladár

(Befejezőközlemény.)

A második feladat, amelynek megoldása vár ma ránk a zsidó nép egész segélyi viszonyainak a feljavítása. Nem szabad visszariadni ettől a feladattól, amely távolról sem tartozik a lehetetlenségek birodalmába. Kezdjük a zsidó gyermek nevelésénél. Nézzünk csak körül, hogyan nőnek fel a vallásos zsidó szülők gyermekei. Más gyermekek játékos öntudatlanságban élnek napjaikat, a vallásos zsidó gyermek már kora reggel talpon van és a nap tulnyomó részét a cheder fölött levegőjében tölti el. A testedzés, a torna ismeretlen fogalom az ilyen gyermekek számára. Az éhség és a kezdetleges életviszonyok következtében ezeket a gyermekeket jobban tizedeli meg minden járvány és halálzási arányszámuk is nagyobb, mint más gyermekeké. Ezzel szemben alig vannak kórházaink, gyermekvédelmünk nincs, hiányzanak a tornaegyesületek serdülő ifjúságunk számára, sőt iskoláinkban sincs kötelező torna.

Kérdem tehát: kit terhel a felelőség ezekért az állapotokért, hogy népi erőink ilyen kiszolgáltatottan pusztulhatnak el? Es kérdem: nem-e jött el a legfőbb ideje annak, hogy ezen a téren is tegyünk valamit?

A zsidó nőkre hárul a nagy feladat, hogy felvilágosítással, jószóval, propagandával értessék meg a vallásos szülőkkel, hogy a testedzés semmit sem von le a gyermek vallásos érzületéből és lényéből és a kifejlett erő nagymértékben emeli a gyermek önértéket is, ha tudja, hogy gyengességétől megszabadult és saját fizikai erejében is bízhat támogatások esetén. A feladat adva van: A zsidó sportegyesületeket központosítani, a tömegtornát intézményesíteni a zsidó ifjúság széles rétegeinek bevonásával, tornatermeket létesíteni és felszerelni, a gyermeknyelvi tanítást általánosítani és minden kis községgel megérteni a testnevelés fontosságát. Ez az alapja a jövő generáció életképességének, úgy itt, mint Palesztinában.

A harmadik feladat a zsidó tömegek produktivizálása. Vissza kell vezetni a zsidó népet a földhöz és az östermeléshez, nemcsak Palesztinában, hanem már itt, a galut országában is. A napipolitika és a gyakorlati élet embere nem hagyhatja figyelmen kívül azokat a kérdéseket, amelyek ezt a feladatot szükségesszerűvé és kényszerítővé teszik. A palesztinai kolonizáció sokáig nem fogja tudni még paralizálni a zsidó tömegek nyomorúságát és sok idő fog még eltelni addig, amíg Palesztinában elegendő hely lesz minden zsidó számára. Az ország befogadóképessége, a világpolitika, stb. mind olyan tényezők, amelyek amellett szólnak, hogy még sokáig nagy zsidó tömegek fognak élni a galutban. Tevékenységünk nem merülhet ki a kivándorlás szabályozásában és finanszírozásában. Az itt lakó és ittmaradó tömegekről is gondoskodnunk kell és a lehetőségek kereteiben el kell őket helyezniük.

Románia természeti és gazdasági adottságai lehetőséget nyújtanak a földhöz való visszatérésre. Földművelő államban élünk, ahol a lakosság tul-

nyomó része az östermelésből él. Ki kell vonnunk a városokból a beszivárgott zsidó elemeket, le kell hoznunk a hegyek terméketlen szirtjeiről az éhínség következtében vándorlásra kényserített, szinte nomád embereinket, hogy a földművelésben újra megtalálják a munkalehetőséget és egyben önmagukat. Egy ilyen átesoportosítás és produktívizálás folytán a Romániában élő 1 millió zsidó elvegyülne a dolgozó rétegek tömegeiben és eltűnne a zsidóellenes politika szem elől. Ugyan ekkor aktivitása is lényegesen megváltozna, úgy, hogy a többségi nép szemében is több szimpátiát találna.

A földművelés intenzív is lehet: kertgazdaság, gyümölcstermelés, stb. formájában. Az akcióba bekapcsolódhatna a Palesztina-centrikus haachsara mozgalom is mintagazdaságokkal és állattenyésztéssel. A földművelés rehr bilitálna a zsidóságot és eltűnne Borsa, Szaplonca, Visó, Storoineti szomoru képe...

Lehet, hogy álmódóznak fognak tartani. Lehet, hogy azt hiszik, hogy sohasem foglalkoztam gyakorlati kérdésekkel. De megnyugtathatok mindenkit, hogy tévöl áll tőlem minden utópia. En sokkal naivabb elképzelésnek tartom a zsidóság gazdasági sorsának szanalását. Igaz, hogy egy ilyen program megvalósítása nem napok és nem évek munkája. Nagy feladat, de meg kell kezdeni és hogyha csak gyermekeink, vagy unokáink fogják annak végső megvalósítását elérni, akkor is meg kell tennünk a kötelességünket velük szemben. Ha tudunk földet venni kivándorló testvéreinknek Palesztinában, úgy legyen pénzünk földet venni az itt nyomorgó tömegek számára is.

Németországban „átrétegződési folyamat” indult meg a zsidóság körében. Még a felnőttek is új pályák felé orientálódnak, mert a régi el kellett hagyniok. Romániában önként kell ezt a folyamatot megkezdeni és el kell, hogy vonjuk ifjúságunkat az intellektuális és kereskedelmi pályáktól. Ipari műhelyeket állítani a chederek mellé, nem szentségtörés, hanem az idő parancsa. Leányifjúságunkat küldjük gyermekkertészeti, nevelőnői pályákra és létesítsünk számukra ilyen tanfolyamokat. Fel kell világosítanunk őket, hogy ez a munka nem azonos a cselőséggel. Zsidó házakban zsidó nevelőnő álljon a gyermekek mellett és hagyjunk fel a német nevelőnők kultuszával. Mennyi kérdés oldódna meg magától ezen az uton. Mennyit nyerne a gyermekek lelkivilága és zsidó önértéke egy ilyen neveléstől.

Számtalan gyakorlati kérdés merül még fel, ami ezekbe az adott keretekbe illeszthető. Csak kezdeményezni akartam. A gyakorlati megvalósítást úgy képezem el, hogy minden városban, vagy községben, ahol legalább két zsidó szervezet van, közös bizottságot alakítsanak és a programot, valamint a begyűlő pénzek elosztásának szabályait együttesen állapítsák meg. Ha a városokban meg lesz a szervezetek közötti együttműködés, úgy fel kell majd venniük a kapcsolatot a többi országországorszék zsidó szervezeteivel is és szisztematikus munkával kiépíthetnénk a zsidó gazdasági ujjaépítés egységes szervezetét az egész országban.

En optimizmussal nézek a munka elé. Hiszek a zsidó férfiak és asszonyok ötletességében, népük iránti szeretetében és kötelességtudásában.

Szobafestői?

Csak Gratiz-ot!

Telefon 7-49

Str. Memoranduui 20.
Str. Filipescu 15.
Str. Saguna 16.

Select Mozgó

Hárman egy asszonyért

NOEL COWARD darabja nyomán készült vigjáték, rendezte Lubitch Ernő, főszerkesztők: Gary Cooper, Miriam Hopkins, Frederich March

Bern élesen támadja Genfét

A Népszövetség válsággal küzd és kudarc érte a leszerelési értekezletet

Bern, március 29. A svájci parlament ülésén a multévi népszövetségi közgyűlésről szóló jelentés vitája során éles támadások hangzottak el a Népszövetség és a leszerelési konferencia ellen. Motta külügyminiszter, volt szövetségi elnök, maga is beismerte, hogy a Népszövetség súlyos válsággal küzd és hogy a leszerelési konferenciához fűződő nagy remények nem mertek teljesülni. A leszerelési tárgyalások kudarcáért azonban nem egyedül a Népszövetség a fe-

lős, hiszen a leszerelési konferencia helyzetben is a régi józan békepolitika marad. Motta kitért az osztrák kérdésre és kijelentette, hogy Ausztria függetlenségének fenntartásához Svájcnek is nagy érdekei fűződnek. Motta végül a politikai menekültek problémájával foglalkozott és kijelentette, hogy Svájc — történelmi hagyományainak megfelelően — továbbra is messzemenő menedékhelyet nyújt a politikai emigránsoknak.

A francia ügyvédek megbizottat küldtek a bécsi nagy pör tárgyalására

Párizs, március 29. A februári zsendülés miatt letartóztatott szociáldemokrata védőrök bűnyüenék e héten kezdődő tárgyalására Bécsbe érkezett Antoine Hajje párizsi neves ügyvéd, az Association juridique Internationale és a Syndicate des Advocats de la France igazgatója, hogy az ügyvédszövetség megbizásából figyelje a tárgyalást. A szövetség elhatározta, hogy minden héten elküldi Bécsbe egy-egy tekintélyes tagját ellenőrizni, vajjon a törvényes zékai tárgyalás és az ítélet megfelele-

a büntető törvénykönyv szellemének. A kiküldött ügyvédek, akik hétről-hétre felváltják egymást, tartoznak tapasztalataikról jelentést tenni a párizsi ügyvédek szövetségének. Antoine Hajje el fog járni az osztrák kormány nál azoknak a letartóztatott ügyvédeknek érdekében, akiknek ninesen egyéb bűnük, mit az, hogy a szociáldemokrata párt tagjai voltak, vagy a szocialista párt megbizásából védőügyvédi tisztelet töltöttek be.

A bécsi hitközség elnöke elmondja a poalé-cionista hitközségi mandátumok megsemmisítésének történelmét

Dr. Desider Friedmann hitközségi elnök válasza dr. Mendel Singer, a Poale Cion vezetőjének tiltakozó memorandumára

Bécs, március 29. Megírta az Uj Kelet, hogy dr. Mendel Singer, a bécsi szocialista-cionisták vezére, tiltakozó átiratot intézett dr. Desider Friedmannhoz, a bécsi zsidó hitközség elnökéhez a Poalé Cion előjárósági mandátumainak megsemmisítése ellen. Mint ismerets, a hitközség elnöksége a kormány utasítására való hivatkozással anullálta a szocialista-cionista mandátumokat. Mendel Singer azonban illegálisnak minősíti ezt az eljárást és rámutat arra, hogy a hitközségi munkában nemesak hogy nem volt semmi kapcsolata a Poalé Cionnak a szocialdemokratákkal, hanem a szocialdemokrata párt akarata és intenciói ellené-

re vett részt a hitközségi választásokon.

Dr. Desider Friedmann a napokban válaszolt Mendel Singer átiratára. Mindenek előtt megállapítja, hogy a hitközség elnöksége nem „anullálta” a szocialista-cionista mandátumokat, mindössze annak közlésére szorított, hogy bizonyos törvényes rendelkezések életbeléptetése folytán mandátumaik semmiek lettek. A szövetséges kormány 1934 február 16-ki rendelete ugyanis kimondja, hogy „mindazon képviselői, hivatali és egyéb megbízások, melyek az ausztriai szocialdemokrata párt javaslatára vagy annak befolyása alatt álló más szerve-

Husvétra férfidivalticket csakis a

Kalap királytól

Piața Unirii 24.

**Garantált minőségek,
mélyen leszállított árak!**

zet kezdeményezésére történtek, semmiek és az ilye n mandátumok gyakorlása tilos az illető mandatáriusoknak.” Világos tehát, hogy a szocialista cionisták mandátumaikat ex lege, tehát törvényerő folytán veszítették el és nem a hitközség elnökségének, vagy elnökének rendelkezése következtében. Megállapítja azt is, hogy mandátumaikat a „Poalé-Cion Hitachduth, szocialista-cionista zsidók szövetsége” nevet viselő párt választási javaslata alapján kapták és hogy a Poalé-Cion-Hitachduth szervezetet a hatóságok feloszlatták és a párt működése, főleg a javaslatai alapján nyert mandátumok gyakorlása Ausztriában tilos.

Kifejti ezután, hogy amikor a február 16-i kormányrendelet megjelent, az elnökség többi tagjaival karöltve megvizsgálta, vajjon a zsidó hitközségek is vonatkozik-e a kormány rendelkezése és mely szervezeteket értik „a szociáldemokrata befolyás alatt álló alakulatok” megjelölés alatt. A hitközség elnökségével határozott formában közölték, hogy a rendelet az összes közzégi testületekre vonatkozik, így a bécsi zsidó hitközségre is, a közbiztonsági vezérigazgatóság pedig hivatalosan közölte, hogy a Poalé-Cion-Hitachduth szervezet a fenti rendelet alá eső alakulatok listáján szerepel és a rendőség elrendelte a szervezet feloszlását.

Dr. Friedmann — mint írja — csak ezután lépett érintkezésbe a kultuszminisztériummal, amely arra az álláspontra helyezkedett, hogy a hitközség saját hatáskörében köteles a rendelet értelmében felszólítani az illető szocialista-cionista mandatáriusokat, hogy a törvény intézkedései folytán mandátumaik semmiek. Az elnökség alaposan megvizsgálta minden lehetőséget, mielőtt ezt közölte volna a szocialista-cionista előjárósági tagokkal. Nem a saját iniciatívájából járt el, hanem befejezett tények elé állítva és ennek a következménye volt az, ami a Poalé-Cion mandátumaival történt.

A bécsi hitközség elnöke végül saját nálatát fejezte ki afölött, hogy dr. Singer és társai nem fordultak egyenesen az elnökséghez a szükséges felvilágosításokért, mielőtt támadást intéztek az elnökség ellen.

RÁDIÓ MŰSOR

Péntek, március 30.

Bucuresti, 19: Előadás. 19.20: Lemezek 19.45: Előadás. 20: Filharmonikus hangverseny.

Budapest. 12.20: Pontos időjézés, időjárás. 2.40: Hírek. 4.45: Pontos időjézés, időjárás, hírek. 6.20: Előadás. 7.10: Ének. 8.20: Hanglamezek. 8.45: Husvétii passzió. 10: Hírek. 10.15: Gordonka. — 10.45: Zenekari hangv.

Bécs. 22.05: Orgona.

Berlin. 22: Hangverseny.

Hamburg. 21: Goethe: Faust szimf.

Lipsee. 19: Beethoven: Missa solem-nis.

Varsó. 22: Hangjáték.

Milánó. 20.40: Lemezek, majd szimf. hangverseny.

Róma. 20.45: Ének. és zenekari hangv.

Brünn. Schubert fuvola, gitár, brácsa és csellónégyes.

Convocare

Actionari firmei Societatea Anonima Clujana pentru comertul de piele si accesorii de ghetate sunt convocati la adunarea generala ordinara care se va tinea in 11 Aprilie 1934, ora 10, a. m. in Cluj, strada Regina Maria Nr. 18. cu urmatoarea ordin de zi:

1. Raportul consiliului de administratie si al comitetului de censored si prezentarea bilantului si contului de profit si pierdere pe anul 1933. 2. Hotarare in ce priveste conturile exercitiului 1933. 3. Alegerea consiliului de administratie si al comitetului de censored. 4. Alte propuneri. Cluj, la 29. Martie 1934. Consiliul de administratie.

Mily tál

A kam

Bucuresti, március könyvtárszobájában. selő és szenátor r konverziós törvény kormány kívánsága. zottság teljesen szamínél alaposabban vényjavaslatot úgy mint szakaszoként. tarescu minisztereln a kamara és a szerdositást nem fognak vaslatnak azon a egyesített bizottság. rül. Az ellenzéki m el fogja vetni a töb tens többségeikkel. many szükség esetét bizalmi kérdést.

Ki milyen

A bizottsági tárgypártást nyert, hogy icle konzervatív pá amelynek jelentősége az egész politikai vilá lett foglal állást. Kü csoportok között esa alapogdolattát illető terjedésére vonatkoz Argetolanu példátul arról, hogy a gazda gével következhetik tással fenyegetik az Argetolanu minél sz a tartózasoknak miné csökkentését kéri és zetésii terminusokat. tolanu ellene van ar sok különböző kategé seket tegyenek. A erejü konverziót kér kategóriák számára.

Mit kifog rasztpárt

A nemzeti parasztpán vétót emelt a konpozitási demagógia el formában tette magáé méjét. A megjegyzés nemzeti parasztpárt a tét kíséri, nem elvi te a törvény mindenes fontos részintézkedés.

A nemzeti parasztpár kormány által betery a következő hátrányok 1. A javaslat látszó a Vaida-kormány áltá vény. Ebből a bőke nem a falusi paraszti tokosok profitálnak.

2. Nem intézkedk arról, hogy hektáron tartozás, amely még tik. Már pedig semmi vertálni egy olyan a teljesen tul van terh szen bizonyos ennél törvény által előir sem fogja teljesíthet

3. A fizetési termi rövidék. Ilyen termi fognak törleszthetné 4. Csak a Banca történt a konverziós zása. Ezenként 450 fel a költségvetésbe a valóságban 15 ezte 7 milliárd lejt juttat Nationalanak és ezt nem a paraszttartozás meghozza az állam.

5. A törvényjavasla kesztve, hogy azt a címén meg lehet táma mitószék előtt.

Amint látható, a megjegyzései nem el részletekben azonban tatkoznak, amelyek p impressziót keltették.

Milyen feltételek mellett konvertálják a városi tartozásokat?

A kamara és a szenátus már semmilyen módosítást nem eszközölhetnek a konverziós törvényjavaslaton

Bucuresti, március 29. A kamara könyvtárszobájában száz és száz képviselő és szenátor részvételével folyik a konverziós törvényjavaslat vitája. A kormány kívánsága volt az, hogy a bizottság teljesen szabadon és lehetőleg minél alaposabban vitassa meg a törvényjavaslatot úgy általánosságban, mint szakaszonként. Ezzel szemben Tatarsuciu miniszterelnök kijelentette, hogy a kamara és a szenátus semmilyen módosítást nem fognak eszközölni a javaslatnak azon a formáján, amely az egyesített bizottság tárgyalásából kikerül. Az ellenzéki módosító javaslatokat el fogja vetni a többség, esetleges renitens többségekkel szemben pedig a kormány szükség esetén fel fogja vetni a bizalmi kérdést.

Ki milyen konverziót szeretne

A bizottsági tárgyalás során megállapítást nyert, hogy a Grigore Filipescu főle konzervatív párt kivételével — amelynek jelentősége amugysem túlzott, az egész politikai világ a konverzió mellett foglal állást. Különbségek az egyes csoportok között csak nem a konverzió alapfogalmát illetően, hanem annak kiterjedésére vonatkozólag állnak fenn. Argetoianu például meg van győződve arról, hogy a gazdasági élet ujjaszálése csak a tartozások törlesse segítségével következhetik be, amelyek megfolyással fenyegetik az adókat. Eppen ezért Argetoianu minél szélesebb konverziót a tartozásoknak minél nagyobb mértékű csökkentését kéri és minél hosszabb futóidőt tartogat. Ezenkívül Argetoianu ellene van annak, hogy az adókat különböző kategóriák között különbségeket tegyenek. Argetoianu egyenlő erejű konverziót kér, az összes adó-kategóriák számára.

Mit kifogásol a nemzeti parasztpárt?

A nemzeti parasztpárt Madgearu utján vétőt emelt a konverziós és lezsaportítási demagógia ellen, de határozotlan formában tette magáévá a konverzió eszméjét. A megjegyzések, amelyekkel a nemzeti parasztpárt a kormány javaslatát kíséri, nem elvi természetűek, hanem a törvény mindenestre meglehetősen fontos részintézkedéseire vonatkoznak. A nemzeti parasztpárt szerint a liberális kormány által beterjesztett javaslatnak a következő hátrányai vannak:

1. A javaslat látszólag bőkezűbb, mint a Vaida-kormány által megszavazott törvény. Ebből a bőkezűségből azonban nem a falusi paraszt, hanem a nagybirtokosok profitálnak.
 2. Nem intézkedik a törvényjavaslat arról, hogy hektáronként mennyi az a tartozás, amely még konverzió alá eshetik. Már pedig semmi értelme nincs konvertálni egy olyan adós tartozásait, aki teljesen tel van terhelve és akiről egészen bizonyos ennél fogva, hogy még a törvény által előírt kötelezettségeket sem fogja teljesíteni.
 3. A fizetési terminusok túlságosan rövidnek. Ilyen terminusok mellett nem fognak törleszhetni az adókat.
 4. Csak a Banca Nationala javára történik a konverziós művelet finanszírozása. Ezenként 450 millió lejt vesznek fel a költségvetésbe a jegybank javára, a valóságban 15 esztendő alatt több mint 7 milliárd lejt juttat a törvény a Banca Nationalának és ezt a nagy áldozatot nem a paraszttartozások miatt kell, hogy meghozza az állam.
 5. A törvényjavaslat úgy van megszerkesztve, hogy azt alkotmányellenesség címén meg lehet támadni a legfőbb semmitőség előtt.
- Amint látható, a nemzeti parasztpárt megjegyzései nem elvi természetűek. A részletekben azonban olyan eltérések mutatkoznak, amelyek pillanatnyilag azt az impressziót keltették, hogy ez a 4-es számú konverziós törvény nem tekinthető véglegesnek. Az ellenzéknek érthetően nem konvenial, hogy a konverzió kérdésében is a liberálisokat illesse meg a végleges törvényhozás érdeme. Mindenesetre ellenzéki oldalról is elismerik elvben annak szükségességét, hogy a tartozások kérdésében kimondassék az utolsó szó. A kormány viszont hajlandó elismerni, hogy javaslata nem tökéletes és kész bizonyos módosításokat az ellenzék részéről elfogadni, ha azután az ellenzéki pártok kijelentik és megkérdézik, hogy ezt a törvényt a maguk részéről is kielégítőnek találják.

Milyen lesz a városi tartozások konverziója

A kormány azonban el van határozva arra is, hogy a törvényt mindenestre alkalmazza és szokatlan eréllyel készül

a törvénnyel kapcsolatos és annak véglegesége ellen irányuló mindenféle akciót letörni.

A nemzeti parasztpárt megjegyzéseit figyelembe véve, a kormány elvben hozzájárult ahhoz, hogy adósságok végső rendezésének terminusát nem 15, hanem 20 esztendőben állapítsák meg. Tatarsuciu miniszterelnök az egyesített bizottság előtt megismételte azt a liberális megyei tagozati vezetőktől tett kijelentését, hogy a kormány hajlandó magáévá tenni az összes városi tartozások konvertálásának gondolatát. Ennek megfelelően még a bizottsági tárgyalás során kiegészítik a javaslatot egy olyan intézkedéssel, amely szerint a városi nem háztulajdonos adókat 1931. december előtt csinált tartozásainak fizetésére tíz éves terminust kapnak, 4 százalékos kamat kötelező fizetése mellett.

Az új osztrák alkotmány értelmében a nőket eltávolítják a politikai életből

Széleskörű autonómiát kapnak a tartományok

Bécs, március 29. Dollfuss fogadta a tartományfőnököket s velük egész napot át tárgyalta az alkotmány életbe léptetésével kapcsolatos kérdéseket, köztük elsősorban a szövetségi állam és a tartományok egymásközti viszonyát. Ugy hírik, hogy az új alkotmány széleskörű autonómiát ad a tartományoknak. Bécs képviselőiben résztvevő az értekezleten Schmitz tárcanélküli miniszter, a főváros élére állított kormánybiztos. Az új alkotmánnyal kapcsolatban jelentik, hogy a nőket a jövőben eltávolítják a

politikai életből, miután az a felfogás alakult ki, hogy helye családi otthonban van.

Egyidejű jelentés szerint valószínű, hogy a Landbund és a nagyméretűek be fogják jelenteni csatlakozásukat a hazafias frontozs.

Berlinben hírek vannak forgalomban arról, hogy az ausztriai wöllersdorfi koncentrációs táborban járvány van s hogy több osztrák nemzeti szocialista vezetőt járványkórházba kellett vinni.

Németország teljes gazdasági csődjéről fest sötét képet az angol Times

Négyszázmillió márkás költségvetési deficit előtt áll a német állam

London, március 29. Négyszázmillió márkás költségvetési deficit előtt áll a német állam — ezt ismerte be öszintén és leplezetlenül gróf Schwerin Krossig német pénzügyminiszter Münsterben adott beszédében. Így áll a német államháztartás ugyanakkor, amikor Hitler a múlt héten bejelentette, hogy megkezdi nagy, 800 millió márkás munkaademitési kampányát. Honnan veszi a pénzt a német kormány ennek a tervnek a kivitelére? — ezt kérdezi mindenki. Schwerin gróf beszédében ezt mondta:

— Öszintén bevallom, hogy a munka alkalom teremtési kampányhoz szükséges pénzeket kölcsönvettük. Készpénzünk nem áll rendelkezésre. Mint hogy nem örököltünk semmit a múltból, előleget kellett vennünk a jövőből tartalékokból.

Bejelentette, hogy a kormány váltókat boesát ki a munkakampány céljaira. A váltókat a birodalmi bank eszkomptálja és öt éven belül fogják visszafizetni.

A londoni Times rendkívül érdekes

és komolyhangu cikkben rajzolja meg a német gazdasági helyzetet. A nemzeti szocialista kormány az új német állam gerincévé a független kisparaszt szeretné megtenni. Hitbizomány-szerű kisbirtokokat igyekeznek teremteni. Hogy ezt az osztályt mennél jobban megerősítsék, kénytelenek voltak a mezőgazdasági termények árát szabályozni.

A nemzeti szocialista párt a nehéz viszonyok között kénytelen volt szegre akasztani szociális elgondolásait: a kamatlábak leszállítását, a munkásoknak a gyárak jövedelméből való részesítését, a bankok nacionalizálását és az ipar szigorubb ellenőrzését. Ezeket a programpontokat nemcsak hogy félretette, hanem sok tekintetben el is itéli a mai német hivatalos politika.

Hogyan sikerült csökkenteni a munkanélküliek számát?

Az egyetlen pozitív eredmény, melyre az új német kormány hivatkozni szokott, a munkanélküliek nagy számának

csökkentése. A hivatalos statisztikák szerint az idén február végén már csak 3.744.000 hivatalosan nyilvántartott munkanélküli volt Németországban, tehát 2.239.000-rel kevesebb, mint egy évvel ezelőtt. Ennekellenére az ipari termelés nem fokozódott, sőt 3/4-6 százalékkal csökkent egy év alatt.

A nagy áruházak forgalma 13 százalékkal csökkent. A munkabérek után fizetett adók is csökkentek. A munkanélküliek számának csökkentése különböző szempontok szerint történt: a nemzeti szocialista Landpost kimutatása szerint 345.000 ember helyezkedett el mezőgazdasági munkálatoknál, 250.000 embert a munkatáborokban dolgoztatnak, 200.000 nőt elbocsátottak állásából és helyükbe férfiakat vettek fel. Ehhez járul 2 és félmillió rohamosztagos, akik tulajdonképpen szintén munkanélküliek, de nem szerepelnek a munkanélküliek listáján. A nagyszámú politikai fogoly és emigráns is csökkent a munkanélküliek hivatalosan kimutatott listáját. A munkanélküliek teremtésénél gyakran abnormalis módszerekkel kellett dolgozni. A munkaadókat kényszerítették, hogy létszámon felül vegyenek fel munkásokat.

A ruhaipar, a lapkiadás és a könyvkiadás is egyre kevesebb fogyasztót talál. Az újonnan elhelyezett munkanélküliek nem kettek fogyasztókká. Ilyen körülmények között — írja a Times — a mai Németország gazdasági és szociális helyzete rendkívül nehéznek mondható.

— Sváje nem tér le az aranystandardról. Bernből jelentik: Hivatalos helyen újlag szükségesnek tartják hangoztatni azt, hogy nincs szó Svájeban az aranystandardról való letérésről, sem inflációs valutapolitikáról.

Gondos anya



Ügyel arra, hogy gyermeke, mielőtt megreggelizne, a bacillusok ellen valamit tegyen.

Különösen ebben a veszélyes évszakban fél minden anya, ha gyermeke az iskolából lázasan, vagy valamilyen ragályos betegség jeleivel tér vissza.

Egy tubus HYPEROLNAK kell-lene minden házban lennie!

A tudomány egy rendkívül hatásos és teljesen ártalmatlan fertőtlenítőszerrel ajándékozott meg bennünket: a superoxyddal! De frissen kell lennie. Tegyen egy tablettát Hyperol egy fél pohár vízbe és friss superoxydda lesz, amellyel naponta többször öblögesse torkát. **Őn és gyermeke, öblögesse szájukat minden reggel Hyperollal és védve lesznek a bacillusokkal és betegségekkel szemben!**

Gondoljon arra, hogy egy jó, hatékony fertőtlenítőszer sem iszonyulni, sem mint egy cukorkát a szájban szétolvasni hagyni nem lehet.

FRISS superoxyd
HYPEROL

ből készítve, a legjobb fertőtlenítőszer és nem mérgező
Kapható minden gyógyszerárban és drogeriában
Kis tubus 10 tablettával 50 lei
Nagy tubus 20 tablettával 47 lei
Gedeon Richter készítménye

Husvétii öntözők és illatszerek: kölnivizek, diszifárgyak, szappanok nagy választékban

Rózsa M. Royal drogéria R. T. Cluj, Fötér 26.

SPORT

Mi újság a futballvilágbajnokság frontján?

Cluj, március 29. (Az Új Kelet, tud.) A májusban Olaszországban eldöntésre kerülő futballvilágbajnokságra már valamennyi nemzeti válogatott szorgalmasan készülődik. A selejtező mérkőzések során eddig a következő mérkőzéseket játszották le:

Svédország—Esztország 6:2, Svédország—Lettország 2:0 Jugoszlávia—Svájc 2:2, Románia—Svájc 2:2, Csehszlovákia—Lengyelország 2:1, Írország—Belgium 4:4, Kuba—Haiti 3:1 1:1 és 6:1, Németország—Luxemburg 9:1, Spanyolország—Portugália 5:0, Hollandia—Belgium 9:3, Egyiptom—Palesztina 7:1, Mexikó—Kuba 3:2 és 5:0, Magyarország—Bulgária 4:1, Olaszország—Görögország 4:0. Ezenkívül március 29-én lejátszották az Argentina—Chile mérkőzést is, ennek eredménye azonban még nem ismeretes.

A még hátralevő selejtezőmérkőzések sorrendje és ideje a következő:

Március 31: Argentina—Chile. Második találkozó Buenos Ayresben.

Egyiptom—Palesztina. Második találkozó Palesztinában.

Április 1: Brazília—Peru Rio de Janeiroban.

Április 8: Hollandia—Írország Amszterdamban.

Április 11: Brazília—Peru Rio de Janeiroban.

Április 15: Franciaország—Luxemburg Differdingenben (Luxemburg) és Csehszlovákia—Lengyelország Prágában.

Április 25: Ausztria—Bulgária Bécsben.

Április 29: Belgium—Hollandia Antwerpenben.

Május 6: Jugoszlávia—Románia Bukarestben.

Május 24: USA—Mexikó Rómában.

Morariu Albin és a Soimi Carpatilor Désen. Húsvét vasárnapján a kolozsvári Soimi Carpatilor Désen szerepel. Az ottani Somes sportegyesület délután futbalmecsetet játszik a soimik futballcsapatával, míg este tornászbecsmutatót rendeznek a kolozsvártak a kitűnő Morariu Albinnal az élen. A Soimik futballklubnőniményét Arnaut dr. vezeti. A rendkívüli sportesemény elé Désen érhető érdeklődéssel néznek.

KÖZGAZDASÁG

Hétfőn megkezdődik a konverziós törvény parlamenti vitája

Bucuresti, március 29. A konverziós bizottság este 9-kor fejezte be munkáját. Különösen heves vita folyt a finanszírozás kérdésénél. Iunian és Argetoianu hangsúlyozták, hogy a költségvetési deficitre való tekintettel nem lehet a Nemzeti Banknak évi 450 milliót ajándékozni. Végül bizottságot küldtek ki, amelynek tagjai Tatarescu, Nassu, Xeni miniszterek, Dinu Bratianu, Oromolu, Ottulescu és Bentoiu előadók, mely bizottság ma délelőtt 9 óra kor összeül, hogy megvizsgálja a be-

nyújtott, mintegy 300 módosító javaslatot. A bizottság munkájának végzetével holnap kinyomtatják a törvényjavaslatot, amelynek parlamenti vitája így valószínűleg hétfőn fog megkezdődni.

Ugyanebben az ügyben Dinu Bratianu hosszabb megbeszélést folytatott Dumitrescuval, a Banca Nationala kormányzójával, aki a Nemzeti Bank igazgatóságának kivánságait terjesztette elő, majd Savulescuval, a Bankszövetég elnökével folytatott megbeszélést.

Komoly stádiumban van az adó-bírság-amnesztia

Bucuresti, március 29. Kétségtelen, hogy a liberális kormány volt hosszú idők után az első, amely, ha gyakorlatilag nem is, de elvileg annál nyilatkozott, hogy az ország polgársága nem bírja az eddigi adóterhelést. Az adózási kérdést valamilyen formában rendezni kell. Tudjuk, hogy a liberális kormány végeredményben nem sokat tett — és a külföldi kötelezettségek miatt nem is sokat tehetett, — az adók leszállítása kérdésében, de legalább történt annyi, hogy felismerte azt, hogy az adózás terén tabula rasa kell csinálni, mert az adózások fennakadását figyelemreméltó mértékben az adó-bírságok okozták.

Belátta tehát a kormány, hogy nagyon sok esetben és nagyon sok helyen, azért akad meg az adózás folyamata, mert a pontatlan, vagy elhanyagolt fizetések miatt az illetékes pénzügyigazgatóságok egyre-másra rótták ki a megfizethetetlen magas adó-bírságokat. Az ebben az irány-

ban készült statisztika kimutatja, hogy a rendes adók négyeszeresét teszik ki a kirótt adó-bírságok. Ha tehát az ország polgársága a kormány bevallása szerint is képtelen, vagy legalább csak a legkétségbeesettebb erőfeszítéssel képes az adót kifizetni, elképzelhetetlen, hogy ennek a négyeszeresét bírság címén valaha befizesse. Nem is lehetett számítani arra, hogy a büntetések valaha befolytak. Számításba kellett venni azt is, hogy adó, amíg a lebírságot adófizető a bírságot ki nem fizeti, adóig képtelen hozzáfogni rendes adójának törlesztéséhez, ami egyet jelent avval, hogy sem a bírságot, sem az adót nem fizeti.

Eznek az elgondolásnak alapján a kormány elhatározta, hogy az 1932. év végéig kivetett adó-büntetések eltörli.

Az adóamnesztiaiban csak azok részesülhetnek, akik máig esedékes rendes adójukat kiegyenlítették. Ezzel szemben 1931. évi adót az adóbonokkal is lehet törleszteni.

A kolozsvári kereskedelmi és iparkamara hírei. A kolozsvári kereskedelmi és iparkamara az érdekeltek tudomására hozza a következőket: Brabo Import Rue Sandeurs 44, Anvers, akar olajmargarint importálni. — Leon Magnee 43, Rue de La Royante, Bruxelles, akar fagyasztott húst importálni Romániá-

ból — Manufactura Belge d'aneres H. Hayon, 86, rue des deux garree Anderlecht, akar füstszentet importálni. — Ch. Melchers, II. Ld. Audent, Charloir, akar vasut részére szükséges fatraverzeket és akármilyen más faanyagot importálni. — De Borger et Comp. Ommeganckek, 82 Anvers, akar olaj-

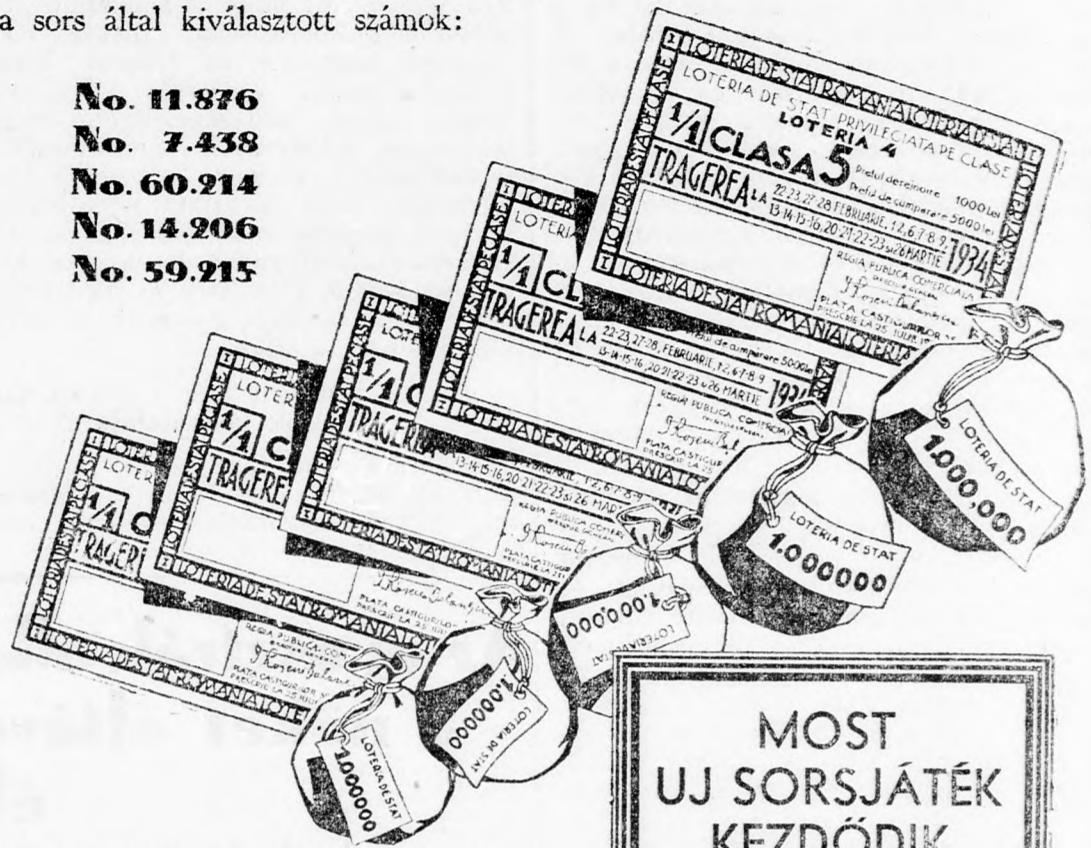
Március 26-án a MILLIOMOSOK száma az oszlállysorsjáték

5 szerencsés nyertesével növekedett

AZ 5. OSZTÁLY UTOLSÓ 5 NYERTESE

a terv szerinti nyereményen kívül fejenként egy 1 millió jutalmat kapott. Ime a sors által kiválasztott számok:

No. 11.876
No. 7.438
No. 60.214
No. 14.206
No. 59.215



Ez az 5.000.000, amelyet a szerencsés nyertők között március 26-án osztottunk ki, kiegészíti a 240.000.000 lei mesés összeget, amelyet a IV. osztállysorsjáték alkalmával a játékosok között kiosztottunk.

Az állami osztállysorsjáték eddig sok család szerencsésjét alapozta meg, számos szegény ember életsorsát változtatta meg és sok álmot váltott valóra.

MOST
ÚJ SORSJÁTÉK
KEZDŐDIK

Sorsjegyek már kaphatók.

MÁJUS 3-án

újabb milliók szétosztása kezdődik. Ha nem vesz sorsjegyet, elrúgja magától a szerencsét.

SIESSEN!

Vásároljon még ma sorsjegyet!

LOTERIA DE STAT

Banca Ilescu S.A. Cluj

Révész Ernő

eladásában az előző sorsjátékban a	
11.876 sz. sorsjegy	Lej 1.000.000 jutalmat
72.581 „ „	Lej 1.000.000 nyereményt
57.093 „ „	Lej 200.000 „
59.096 „ „	Lej 100.000 „
22.838 „ „	Lej 70.000 „
57.073 „ „	Lej 50.000 „
59.022 „ „	Lej 50.000 „
49.507 „ „	Lej 50.000 „
	nyertek

tg-muresi főelárulási-táblában az elmúlt sorsjáték alatt a	
17.850 „	200.000 „
29.081 sz. 1.000.000 Lej	nyertek
15.228 „	1.000.000 „
17.566 „	300.000 „
	nyertek

Sorsjegyek: egyenként 125 lei, egyenként 250 lei fél 500 lei, egész 1000 lei

magvat és pogácsát importálni, meg villanykörtét, tükröt és rövidárukat exportálni. — Emailux S. A. Lintgen, Luxemburg, akar behozni gáz és szénkályhát. — Kreutz et Volvorder S. A. Jusleville Theux, Belgia és Marcei Rondosz et Comp. Rue Pierre David 38, Ensival Verviers, Belgia, akarnak kecskeszört importálni. — Couperie D'Assche, Assche Brabant Belgia, akar nyulbort importálni. — F. M. T. Arnold 62, Rue Adolphe Buxl, Brüssel akar importálni egy pár, nagy angol cég számlájára hagymát, murkot és más zöldséget. — Marcel Goffart chaussee de dinant 171, Wepion, Belgia, akar benzint kivinni. — J. Coenrats-Ditri buteurs d'esseece Bemonde, Belgia, akar kivinni benzint és lampant. — R. Stuyck 6 avenue des Marronniers Anvers, akar kivinni benzint. — Navana 12, place du Comte de Smet de Novera Gad, akar kivinni petróleum termékeket, állati és növényi olajat stb. — L. Malaninck, 2 Solvynstraat, Anvers, akar hordódongát kivinni. — G. et G. Fovel 67-73, rue Thyefri Bruxelles, akar behozni Hasselt likört. — H. Kruis Jan Van Loons' laan 10, B. Rotterdam Hollandia, akar behozni tésztel metszett cikkeket, népmunkákat és luxus cikke-

ket. — Foham 29, Hondiuststraat, Rotterdam Hollandia, akar kivinni fa traverseket, parkettet és akármilyen más fa anyagot. — G. Den-Braber 4, Stieltjeslaan, Hilversum, Hollandia, akar kivinni petróleum termékeket. — Hevero, Coolsingel, III. B. Rotterdam, Hollandia, akar kivinni állati szőrt. — N. Scheepmakkershaven 27, Rotterdam, Hollandia, akar kivinni len és napraforgó magot. — Machineel Jkuperij de Neef, Fenocolmlaan, Maaskuis, Hollandia, akar kiszállítani fát. — J. C. Vernitz Wijnhaven 35, Rotterdam, Hollandia, akar kivinni állati tápláléknak olajpogácsát. — H. Mo. Transmingel Breda, Hollandia, akar kivinni fagyapótot. — Az Iparkamara kéri mindazokat, akik menta olaj gyártásával foglalkoznak, hogy címüket adják le a kamaránkhöz, 2. számú szoba. — A chisináui Tárgy Eftin, látogatásra szóló 50 százalékos kedvezmény, 10 nappal, azaz április 3-ig, meg hosszabbíthatik. — A Dunai Nemzetközi Mintavásár folyó év augusztus 26 és szeptember 2-ika között lesz Bratislavában megtartva.

Princessh speciális gyermekkonfektó áruház nyílt meg a fővárosban a Calea Victoriei 24. szám alatti üzlethelyiségben. Az új cég tulajdonosa Lukács Ferenc, az Erdélyben ismert textilkereskedő.

Több mi
Bels
az a
meg

Timisoara, március 28-án a tény diákszövetség kongresszuson a jasi 1000, a 500, a temesvári 150 diákkal kévradídi jogok diák részvétel. Ezek azon folytán már n szus ünnepély és szerdán érkészített vasut kar fogadta és tus üdvözölte, szállodákban pedig a szoms el. Tegnapi déban ünnepélyen a helyi résztvevő Manter, Stratilesco és Stavresco esendőrlélgő plet után Cämpött, amelyben teljes beteljes

A résztvevő termébe vonuórákor Teodor diákszervezet diákszövetség resszust. A Kojulsky — szilandon jobbr mert ebben az Keresztény di meg a kongre hogy a kongre zódjék be.

Javaslatára Cämpianu és diákok ezután majd az anti az Universul lése után vá. A kongresszus ellen, hogy az előtt tartásá delután három stt nem tudt a váradi diák nek meg. Moc létus elsimít ra, hogy az is csak formá resszus munk nek meg. Kö portja érdekli nem énekelték himnuszát is. kórus erre a náltá, az ugy culyky elnök. lévő képviselő nak az induló

Ahusv

kóso

JUD

veno

(Calea

Széder i

Előzete

Több mint négyezer diák gyült össze a herkulesfürdői kongresszusra

Belső viszályok miatt félbe kellett szakítani az antiszemita diákkongresszus ünnepélyes megnyitását

A jasi egyetem tanácsa tiltakozik a kongresszus engedélyezése miatt. Lemondott a jasi egyetem rektora

Timisocara, március 29. Herkulesfürdőn március 28-án megnyitott a romániai keresztény diákszövetség XI. kongresszusa. A kongresszuson a kolozsvári egyetem 600, a jasi 1000, a bukaresti 1500, a csernoviczi 500, a tomesvári 100 és kisenevi egyetem 150 diákkal képviselteti magát. A nagyváradi jogakadémia hallgatói közül 50 diák részvételt engedélyezték a hatóságok. Ezek azonban különböző nehézségek folytán már nem jutottak el a kongresszus ünnepélyes megnyitójára. A kedden és szerdán érkezett kongresszistákat a felkészített vasúti állomáson két katonazene kar fogadta és Cntiu vármegyei prefektus üdvözölte. A kongresszus résztvevőit szállodákban és magánházakban, részben pedig a szomszédos falvakban helyezték el. Tegnap délelőtt a kaszinó előtti parkban ünnepélyes istentisztelet volt, amelyen a helyi hatóságok képviselőin kívül résztvett Manolescu volt iparügyi miniszter, Stratilescu sziguranca vezérfelügyelő és Stavrescu őrnagy, a szörénymegyei esendőrlégió parancsnoka. Az istentisztelet után Cămpianu esperes beszédet tartott, amelyben jó munkát és követeléseik teljes beteljesedését kívánta a diákoknak.

Jobbra tart a keresztény diákság
A résztvevők ezután a kaszinó nagyertermébe vonultak, ahol délután félegy órákor Teodor Moculsky euzista, a jasi diákszervezet és az országos keresztény diákszövetség elnöke nyitotta meg a kongresszust. A kongresszus — mondotta Moculsky — szimbolizálja azt, hogy mi általánosan jobbra tartunk és nem balra, mert ebben az esetben jaj volna nekünk. Keresztény diák minőségünkben nyitjuk meg a kongresszust és kérjük az istent, hogy a kongresszus rendben és jól fejeződjék be.

Egy incidens
Javaslatára a kongresszus díszelnökévé Cămpianu esperest választják meg. A diákok ezután eléneklik a király-himnusz majd az antiszemita diákindulót. Mint az Univerul írja, a diákhimnusz eléneklése után váratlan incidens robbant ki. A kongresszisták egyrésze tiltakozott az ellen, hogy az ünnepélyes megnyitót délelőtt három órára volt hirdetve. Emiatt nem tudtak résztvenni a megnyitón, a váradi diákok, akik csak később érkeztek meg. Moculsky elnök közbelép a konfliktus elsimítása érdekében. Rámutat arra, hogy az ünnepélyes megnyitót amennyire csak formális jelentőséggel bír, a kongresszus munkálatait csak délután kezdődnek meg. Közben vasgárdisták egy csoportja érdeklődik az iránt, hogy miért nem énekeltek el a diákoknak egy másik himnuszát is. Egy előre megszervezett kórus erre a légionárius himnusz intonálta, az ugnevezett halál-indulót. Moculsky elnök, valamint a hatóságok jelenlévő képviselői közbelépnek és tiltakoznak az induló éneklése ellen.

A husvéli ünnepek

alatt a legjobb

kóser kosztot

kapja

JUDOVITS-vendéglőben

(Calea Reg. Ferdinand 13.)

Széder is lesz a vendégek részére

Előzetes bejelentést kérünk.

Manolescu volt miniszter, a korporációs liga elnöke kér szót erre és kijelenti, hogy azt, ami a diákok kongresszusán történik, hallják Budapesten is. Herkulesfürdő néhány kilométerre van a nyugati határtól és Magyarországon visszhangja támad mindannak, ami ezen a kongresszuson történik. Az összes kongresszisták kötelessége gondoskodni arról, hogy a tanácsokozások rendben és méltóságteljesen folynak le. Az jó, ha az ifjuság nyugtalan, de minden tagadást követnie kell az alkotó munkának. Mi Románia romanizálását akarjuk, de ezt a romanizálást rendben és méltóságteljesen kell megvalósítani.

Virgil Radulescu diák kijelenti, hogy Budapesten nevetnek azon is, ha a nagyváradi diákszervezet képviselőit a román állam rendőrségének közegei megakadályozták abban, hogy a kongresszuson fel szólaljanak.

Moculsky elnök kijelenti, hogy a nagyváradi diákok egyrésze már meg is érkezett.

Gibu Onisifor egyetemi tanár: Önök itt nem jött-ment emberek gyülekezete, hanem Nagyrománia fiatal intellektueljei. Kéröm, bizonyítsák is be ezt. Csak fegyvellemel és rendben lehet dolgozni.

A két tábor között a vita tovább folyt, mire az elnök az ünnepélyes megnyitót kénytelen volt felfüggeszteni.

Lemondott a jasi rektor

Bucuresfi, március 29. A jasi egyetemi szenátus ülést tartott, amelyen a herkulesfürdői diákkongresszus ügyével foglalkoztak. Hosszas vita után elhatározták, hogy a következő táviratot menesztik Anghelescu közoktatásügyi miniszterhez: „A jasi egyetemi szenátus, megállapítván, hogy a chisenevi és jasi diákok egy, az egyetemi hatóságok háta mögött és beleegyezése nélkül rendezett kongresszusra indulnak, ellentétben azzal a megállapodással, amelyet Önnel kötöttünk, ellentétben az Ön által aláírt egyetemi szabályzattal, kérem, válaszoljon táviratilag, vajjon a kormány engedélyezte-e ezt a kongresszust. Traian Bradu rektor.”

A táviratra válaszképpen Anghelescu dr. közölte a jasi egyetemi tanácsal, hogy az össze rektorokkal egyetértésben hozzájárult ahhoz, hogy a belügyminisztérium engedélyezze a husvét-i vakáció időtartamára a herkulesfürdői kongresszust. A válasz nem elégtette ki a jasi egyetem professzorainak tanácsát és tiltakozása jeléül Bratu rektor benyújtotta lemondását.

Capitol Mozdó

Ma premier!
Husvét-i meglepetés!
Fővárosi műsor!

Szerellek ismeretlenül

Bolváry-rendezés. Főszerepben: Magda Schneider, Willy Forst, Műsor előtt: UJ FOX világhírű

A medgyesi szászok nem hajlandók elismerni a város román polgármesterét

„Hitler tanai nevében nem lehet tiltakozni a román interimár bizottságok ellen”

Bucuresti, március 29. Az Univerul mai számában a szász sajtónak az interimáris bizottságok elleni támadása saival foglalkozik. A Kronstädter Zeitung elpanaszolta, hogy 800 év óta először történik most meg, hogy Medgyes élén nem szász, hanem román polgármester áll. A lap azt is igazságtalannak tartja, hogy az interimáris bizottság hat szász és hat román tagból van összeállítva. Segesváron az interimáris bizottságnak négy román, négy szász és egy magyar tagja van. Eppen ezért lea Kronstädter Zeitung szerint a medgyesi szászok elhatározták, hogy polgármesterként nem fogják az interimáris bizottság jelenlegi román elnökét elismerni, hanem továbbra is hívek maradnak Ambrosi volt polgármesterhez. Azt is elhatározták, hogy hívek maradnak a volt szász községi tanácsosokhoz, akiket „igazságtalanul” ro-

mánokkal váltottak le. Segesváron egy szász vezető kijelentette, hogy a szász lakosság magának vindikálja a város vezetését, amely nem „másokat”, illet meg.

Az Univerul felháborodva kérdezi, hogyan jut eszükbe a szászoknak ignorálni a román jogokat és érdekeket és miért akarják ők teljesen indokolatlanul dominálni az erdélyi városokat.

Az Univerul kérdéseirel hozza te. hethónk mi is valamt. Abban a pillanatban, midőn Németországban az erőszak jogán egyetlen párt sajátítja ki magának a hatalmat és a nemzeti kisebbségeket a legelmebb polgárjogoktól fosztja meg, a szászoknak igazán nincs meg az erkölcsi autoritásuk ahhoz, hogy Romániában, mint nemzeti kisebbség, a többséggel szemben vezető jogokat vindikáljanak maguknak.

Május 2-án indul a Polonia nevű luxusgőzessel a Zsidó Kórház palesztinai kirándulása

A kolozsvári Zsidó Kórházegyesület által tervezett palesztinai kirándulás már az első közlés nyomán hatalmas érdeklődést váltott ki Erdély zsidóságában. A kirándulás vezetője megállapodott a Polonia nevű 15 ezer tonnás luxushajóval, amely a többi hajójáratok hét és nyolc napos utja helyett négy nap alatt teszi meg az utat Konstancától Haifaig. Eltekintve tehát attól, hogy az utazás tartama majdnem a felével rövidül meg a Polonián való utazás k'küzöbői mindazokat a kiséző jelenségeket, amelyek a kistonna-tartalmu hajók velejárói. Másik órfási előnye a Poloniának, hogy a hajón kóser konyha van, amely a varsói ortodox rabbínatus ellenőrzése alatt áll.

A nagy előnyök mellett a Kórházegyesületnek sikerült igen kedvező megállapodást létesíteni a hajóstársasággal. E szerint a hajót költségei Konstancától Haifaig és vissza, a hajón való teljes el látással, a következők:
Luxuskabin személyenként 16.000 lej.
I. osztály 14.000 lej.
II. A osztály 11.500 lej.
II. B. oltály 9.500 lej.
III. osztály 7.000 lej.

A behajózási költség személyenként száz lej tesz ki.

Az I. és II. A. osztályu utasok minden garancia letétele nélkül megkapják az angol vízumot és partra szállhatnak Palesztinában. A II. és III. osztályu utasok 60 angolfont deponálása ellében kaphatják meg az angol vízumot, amely összeget visszaérkezésük után vehetnek ismét fel a konzulátusnál. Valószínűleg sikerülni fog elintézni, hogy az angol konzulátus a pénz effektív letétele helyett néhány nagyobb bank garancialetelét is elfogadja.

A kirándulás vezetője vállalja az utlevek vízumoztatását, valamint belügyminiszteri érvényesítését Palesztinára és Egyiptomra. Az angol vízum költsége 500 lej, a belügyminiszteri látározás költsége 300 lej utleveníkt.

A kirándulás programja ugy van összeállítva, hogy a kirándulónak alkalmuk lesz Konstantinápolyt és Athént is megtekinteni, ahol egy-egy teljes napot fog tölteni a társaság, valamint lehetőség adatik egy 2-3 napos egyiptomi kirándulás megtételére is.

A kiránduló társaság teljes 16 napot tölt Palesztinában. Ez az idő éppen ele-

gendő ahhoz, hogy mindenki az egész országot keresztül-kasul bejárja és megismerje annak összes szépségeit. A palesztinai program és annak költségeire nézve a rendezőség a közeli napokban ad bővebb tájékoztatást.

A kirándulásra való jelentkezés határideje április 10. Aki részt óhajt venni a kiránduláson, annak eddig az időpontig le kell fizetnie a hajót költségeit a Kereskedelmi Hitelintézetnél, Ciuj, Piata Unirii 20. Mindennemű levelezés ugyannerre a címre intézendő.

Megtalálták és letartóztatták Prince tanácsos gyilkosát?

PARIZS, március 29. Az a hír terjedt el, hogy ismerik és őrizetbe is vették Prince törvénytelen tanácsos gyilkosait. Ez a hír csak abban a formában felel meg a valóságnak, hogy őrizetbe vettek egy Lucin báró monakói állampolgárt, aki ellen nyomatókos a gyanu, hogy ő adta fel Prince címére azt a táviratot, hogy anyja beteg és utazzék Dijonba.

Egyidejű párizsi jelentés szerint a radikál-szocialista párt a Stavisky-botrányban kompromittált Hulín volt államtitkárt és Proust képviselőt kizárta tagjai sorából.

Folynak a francia-csehszlovák kereskedelmi tárgyalások Párizsból jelemtik: Az év második negyedére is fenntartják a csehszlovák francia kereskedelmi viszonylatban az első három hónap kontingenseit. A két ország delegációi között tovább folynak Párizsban a tárgyalások a kereskedelmi kapcsolatoknak a fenti minimumon felüli kimélyítése érdekében.

Megszigorítják Csehszlovákiában az Ausztriába irányuló exportot. Bécsből jelentik: Valószínű, hogy közelebből rendelet fog megjelenni, amely megszorítja az Ausztriába irányuló csehszlovákiai exportot, miután Csehszlovákia csak a római jegyzőkönyvek részletkérdéseinek megvitatása és gyakorlatba átvitele után óhajjt kereskedelmi tárgyalást folytatni Ausztriával. Ezek szerint május közepe előtt nem lehet szó arról, hogy a kereskedelmi kapcsolatok a két ország között a jelenleginél latok a két ország között a jelenleginél megfelelőbb rendezést nyerjenek.

Ha Budapestre jön látogassa meg Fränkel orth. kóser (legmodernebb) éttermét.
Károly király ut 3/a. Dohány ucca sarok, Telefon: 37-2-57.

sorsjáték
övekedett
NYERTESE



ÁTÉK
DIK
aphatók.
3-án
főtisztosítása
nem vesz
magá-
NI!
ma sorsje-

ész Ernő
muresi főelárusi-
ában az elmúlt
játék alatt a
200.000
1.000.000 Lejt
1.000.000
300.000
nyertek

adjustraat, Rotter-
divinni fa traver-
karmilyen más fa
raber 4, Stieltjes-
andia, akar kivin-
ket. — Hevero.
otterdam, Hollan-
di szört. — N.
27, Rotterdam.
len és napra-
nale Jkuiperij de
Maaskuis, Hol-
litani fát. —
en 35, Rotterdam.
állati táplálék.
Mo. Transmingel
kivinni fagyapo-
kéri mindazokat
sával foglalokznak
a kamaránkhöz
hisináni Targ Ef-
30 százalékos ked-
z április 3-ig, meg
Dunai Nemzetköz-
szusztus 26 és szep-
sz Bratislavában

gyermekkonfekció
városban a Calea
tti üzlethelyiség-
nosza Lukács Fe-
smert textilkeres-

Viharos ülésen tárgyalta a Vaad Leumi a palesztinai munkakonfliktusok kérdését

Remez munkászévezér nyilatkozatot olvasott fel a Hisztadrut nevében

Jeruzsálem, március 29. Megirta az Uj Kelet, hogy a Vaad Leumi, a palesztinai zsidó nemzeti tanács speciális bizottságot küldött ki a palesztinai munkakonfliktusok likvidálására és egy olyan javaslat kidolgozására, amely alkalmas a Hisztadruth és a revizionista munkások közötti konfliktusok és sorozatos összeütközések kiküszöbölésére.

A Vaad Leumi legutóbbi ülésén a Hisztadrut tagjai és a revizionista munkások között történt konfliktusok és összeütközések voltak napirenden. Az ülés rendkívül viharos volt. Ben Zwi, a nemzeti tanács elnöke jelentést tett azokról a lépésekről, amelyeket az elnökség tett a munkakonfliktusok likvidálása céljából. Ezután D. Remez munkászévezér a Hisztadrut álláspontját szögezte le a legutóbbi konfliktusok ügyében.

Remez deklarációjában megkérdőjelezte a revizionisták eljárását, akik mint mondták, a rendőri védelem igénybevételétől sem riadtak vissza, csak hogy megtörjék a munkások sztrájkjait.

A Hisztadruth deklarációja — A Hisztadruth — mondtotta Remez — bármely pillanatban hajlandó megállapodást kötni egy igazságos munkaosztásra vonatkozólag a revizionista munkásokkal éppúgy, mint ahogy hasonló megállapodásra jutott a Hapoel Hamizrachi-val. A Hisztadruth minden alkalommal, a legelősebb harcok közepette is hangsúlyozta eme készségét, de minden egyes esetben a legelősebb ellenállással találta szemben magát a revizionisták részéről. Elleneztek minden ilyen megoldást, mert a revizionisták és palesztinai barátai nem érdekeltek abban az irányban, hogy rendezett munkaviszonyok uralkodjanak Palesztinában és nemesak, hogy nem akarják a normális viszonyok helyreállítását, hanem ellenkezőleg azon vannak, hogy sohasem álljon helyre a nyugalom a jisivban. Egyetlen céljuk a zsidó munkásság szervezetének megtörése, ez azonban nem fog sikerülni nekik.

Remez megállapítja továbbá, hogy az a speciális bizottság, amelyet a Vaad Leumi küldött ki és amelynek ő is tagja, egyéges javaslatot dolgozott ki a munka viszonyok szabályozására, a revizionisták azonban ezt a javaslatot is elvetették. A konfliktusok és a véres összeütközések felelőssége egyedül a revizionistákra, valamint a jisiv azon köreire hárul, amelyek őket akcióikban támogatták.

A Mizrachi álláspontja Rav Ostrovski, a Mizrachi képviselője szólalt fel ezután. Igazat ad Remeznek, de hangsúlyozza, hogy az első feladat most sürgősen végetvetni az összeütközéseknek és a terroresekedeteknek a jisivban, mert ez az állapot súlyosan veszélyezteti az erejiszráeli építómunkát. A Vaad Leuminak nyomtatékosan ki kell jelentenie, hogy senki sem nyulhat az erőszak eszközeihez és úgy a Hisztadruth, mint a revizionisták alá kell, hogy vessék magukat a Vaad Leumi ezen állásfoglalásának. A Hapoel Hamizrachi képviselője kijelenti, hogy csoportja a szervezett zsidó munka alapján áll. Létre kell jönnie egy általános munkamegállapodásnak a munkások összes csoportjai között és az összes felek alá kell, hogy vessék magukat a Vaad Leumi döntőbírságának.

Weinstein, a zsidó állampárt képviselője semleges munkahivatalok felállítását követeli és ellenzi azt a javaslatot, amely egy munkamegállapodásra irányul. A konfliktusokért való felelősséget a Hisztadruthra hárítja.

Suprasky, a klal-cionisták delegátusa

Hiller-Stalin

B. Irlen: Marxizmus — Hitlerizmus. Két szélsőséges irány ki-tünő párhuzama L. 30.—
Coudenhove-Kalergi: Stalin és Tsa L. 30.—
Franz Werfel: Elhetünk-e istenhit nélkül? L. 30.—

LEPAGE-nál Cluj

Vidékre utánvétellel. Kérje az olvasó könyvek jegyzékét.

azon a nézetének ad kifejezést, hogy a sajnálatos eseményekért úgy a Hisztadruthot, mint a revizionistákat egyformán terheli a felelősség. Mindkét táborban vannak emberek, akik minden áron vért akarnak kapni, hogy ezzel megnyerjék maguk számára a közvélemény szimpátiáját. Radikálisan véget kell vetni a testvérharcnak a jisivban.

Dr. Katzenelson megállapítja, hogy a fizikai erő igénybevételének rendszerét a revizionisták vitték be a jisivba. Ők provokálják a sajnálatos eseményeket. Elmondja a többek között, hogy Trumpeldor halálának évfordulóján a revizionisták Tel-Chajba vonultak és egy olyan nemzeti vezér sirjánál, mint amilyen Trumpeldor volt, üdvözlő táviratokat olvastak fel Dollfushoz és örömmujongásba törtek ki az ausztriai munkásság letörése fölött. Ne csodálkozzanak, ha az ilyen jelenségek provokálják a zsidó munkásságot — mondotta Katzenelson.

A Vaad Leumi végül határozati javaslatot fogadott el, amelyben elítéli a provokációkat és az erőszakosságokat, ame-

SZÍNHÁZ-FILM MŰVÉSZET

A Bajazzok és Parasztbecsület reprize

Az a közönség, mely szerdán este a zsufozásig megtöltötte az opera páholyait és széksorait, alighanem valami rendkívül várt az előadástól. Hosszu idő óta nem esendültek már fel Mascagni remekbe szabott mesterművének akkordjai a kolozsvári operában és Leoncavallo népszerejé, de kevésbé fajsúlyos operáját, a Bajazzokat sem hallottuk már évek óta. Sajnos a közönség szinte családással távozott az operából. És ez nemesak annak a véletlennek köszönhető, hogy Ledeanu Radu, a vendégtenorista rekedt torokkal és teljesen indisponáltan csak keveset tudott nyújtani abból, amit előző este az Ujságiróklub koncertjén adott. Ez a fiatal énekes szempontjából is szerencsétlen indispozíció a hiányosságok hosszú sorához csatlakozott, amelyeket az ünnepi est

számba menő operaelőadásra észrevehetünk.

Kétségtelen hiba volt, tudva azt, hogy Ledeanu Radu a megerőltető próbák és a szokatlanul erős kolozsvári klíma miatt teljesen berekedt, lejátszani a darabokat zsufozott ház előtt, a legigényesebb közönségnek. Nemesak az előadás szempontjából volt ez hiba, de nem kellett volna megtenni a tenorista miatt sem, akinek ez az első fellépése Kolozsváron. Itt-ott még felesillat valami a pompásan esergő hanganyagból, de a közönség fagyos fogadtatása is igazolta, hogy a bemutatkozás nem sikerült.

Elsőnek a Bajazzokat vette elő a rendező, éppen mert a tenorista indispozíciója miatt nem lehetett a Sicilianával indulni. A Bajazzok előadása, elfogadható szinten mozgott. Róza Anna, Stefánescu Goangă és a széphangu, de a színpadon nagyon gyakorlatlanul mozgó Gogu Simionescu mentették azt, ami menthető volt. Itt a zenekar és a kórus is jól simulat az előadáshoz.

A Parasztbecsület előadását őszinte csalódás kísérte. Itt már valamennyire rendbejött Ledeanu Radu is, de ez még mindig messze áll attól a teljesítménytől, amit jogosan várhattunk volna tőle. A

Mindenkihez!

Alulírott Palma Cauciuc S. A. főzhírré teszi, hogy egyik megbízottja folyó évi április hó 7-én városunkba érkezik.

Ezen a napon az első 5 személynek, akikről megállapítja, hogy Palma kaucuk sarkot hordanak, jutalom gyanánt fejkenként

500.- azaz ötszáz leit

kézpénben fog azonnal kifizetni.

A t. közönség érdekében áll, hogy a cipőin levő gumisarkok Palma kaucuk cipősarkok legyen.

Palma Cauciuc S. A.

הודעה

המינעראל וואסער המפורסמת מן „BORSEC” והי נעשה בשנה זו תחת השגחתו בכלים חדשים והשגחה יתירה אשר היי כשר לפסח אפי' למהדרין מן המהדרין ועל כל צדחות יהי חותם שלי.

ה"ק אברהם יהודה הכהן שווארץ אבד"ק סאפליצא י"ז

többi szerepeket Cojocaruné, Istrate asszonyok, Donadibovici és Iarotzki énekelte. Tehetségükhöz képest igyekeztek jót adni, nem is az ő hibájuk, hogy ez nem mindig sikerült. Nem ment azonban itt a zenekarnak sem, az egész előadásból a sietség és összecsapottság érződött ki. Megfelelt volna a főpróbának, mely után talán a következő előadások jobban fognak sikerülni. (—lay)

ROMAN OPERA MŰSORA:

Péntek este 8 óraker: Varázsfuvola.
Szombat délután 3 óraker: Tosca.
Vasárnap délután 3 óraker: Parasztbecsület.
Hétfő este 8 óraker: Szép Heléna.

SELECT-MOZGO MŰSORA

Péntek 3, 5, 7 és 9 óraker:
Szombat 3, 5, 7 és 9 óraker:
Vasárnap 3, 5, 7 és 9 óraker:
Jennie Gerhardt, melyen megindító film, Theodor Dreiser világhírű regénye nyomán, főszerepben: Silvia Sidney.

URANIA-MOZGO MŰSORA

Péntek 3, 5, 7 és 9 óraker:
Szombat 3, 5, 7 és 9 óraker:
Vasárnap 3, 5, 7 és 9 óraker:
Jennie Gerhardt, Megindító film, mely Theodor Dreiser világhírű író közzismert regénye nyomán készült, főszerepben: Silvia Sidney (A Pillangó királynője) film feledhetetlen főszereplője.)

APRÓ HIRDETÉSEK

Párizsban tanult tanárjelölt középiskolások garancia melletti oktatását, akadémiai rendszerű hegedűtanítást olcsón vállalja, Str. Cipariu 26.

Egy háromszobás és egy négyszobás minden komforttal ellátott lakás május 1-re kiadó a Minerva Biztosító bérpályájának III. emeletén.

Perfekt német levelezőt keresünk, aki magyarból tökéletesen tud stílizáltan fordítani németre. Leveleket „Irodalmilag képzett” jelígyére a kiadóhivatalba kérünk.

Üzlethelyiség teljes berendezéssel és raktárhelyiséggel azonnalra kiadó. P. Mihai Viteazul 25.

Kiadó 2 és 3 szobás komfortos parkettes uccaj lakás, Mihai Viteazul 17.



La Reine des Crèmes

az eddig ismert szépítőszerek között a legsikerültebb. A korral járó ráncokat megelőzi és eltüntet.

A jótársaságbeli nők körében elismert az epidermis e jötevé szerének hírneve. „La Reine des Crèmes” (A krémek királynője) az arcbőr valóságos alapeleme és elérhetetlen összetételével megteremtette nimbuszát. Még ma próbálják ki e csodás krémet.

La Reine des Crèmes

PARIS

A kódolok bámulata követi a szép nőt!

HI

NYAL MOZGÓ

HAR

„Láthatat

— Aláírták a gyezményt. Berlin ok óta folyó német üzleti tárgyalás rodamli kormány etség és az orosz alet megbízottai a önyvet, amely a ásokat tartalmazó óleg devizapolitiká cznak.

— Keren Hajess an. Folyó hó 17-én Hajesszód miting a község dísztermé ok dr. N. M. Ge selő előadásban elyzetét és ha pa pítés jelentőségét. rtán Fuchs Nándor kedett szölsára és parancsoló szükség Ezután Vermes Er Szövetség elnöke s ünneplésben részes rámutatott a zsidó és feladataira. Fuc einök kezdeményez kuit a Zs. N. Sz. csoportja, melynek dor és dr. Halász Wizo is külön gy alkalomból, amely dorné elnökne megalakulásának

Dívtos kabát- szövetek na

STE Cluj, Rege

— Szovjettábor egben. Párizsból voru óta most tör magasrangú orosz latot teljesít máj résztül a francia tin maneyi jelen évbén egy magas tiszt is résztveszt tanfolyamán. Ez jatoroszország leg ak: a harminck olaz, Erdékes, he canria szörmazás

— Négy london Fosztogatta a L jelentik: Ritk en itélkezett ág. Három akt t rendőraliszt óság előtt s a ty másfél éve re bizott uce dszeresen kife ek a lakásán töl aláltak. A mag endőroket a bíró súlyos börtönr

— Az Árvagond cius 25-én me siker jegyében ion szép sikert i Médi, Glasne Judit, Weimar dmann Akos, hter Bubi, K Spreng Éva, B és Éva, Izrael gó Bubi, Indig nberger Tamár Nechmada.

ak Markovits nberg. A táv mekek: Fink mann Edit, H t, Grün Klár Babuci, Se ri, Hun Iván, Bartha Jóska Fold Cármen, az Árvagor aindig a leg elkezésére a njának összeá

HIREK

NYAL MOZGÓ Ma pénteken: **HARRY PIEL** „Láthatatlan ember“

Aláírták a német-orosz pénzügyi egyezményt. Berlinből jelentik: A hónap óta folyó német-orosz gazdasági és pénzügyi tárgyalások befejeződtek és a román kormány, a berlini szövetségi bizottság és az orosz kereskedelmi képviselő megbízottai aláírták a záró jegyzőkönyvet, amely a különböző megállapodásokat tartalmazza. Az egyezmények főleg devizapolitikai kérdésekre vonatkoznak.

Keren Hajesszód miting Alba-Iulián. Folyó hó 17-én nagyszabású Keren Hajesszód miting volt a gyulafehérvári közönség dísztermében. A miting főszóvivője dr. N. M. Gelber volt, aki lebilincselő előadásban vázolta a zsidóság mai helyzetét és a palesztinai zsidó országépítés jelentőségét. Dr. Gelber beszéde után Fuchs Nándor hitközségi elnök emel sedett szólásra és a népi szolidaritás parancsoló szükségességét hangsúlyozta. Ezután Vermes Ernő, a Zsidó Nemzeti Szövetség elnöke szólalt fel, akit meleg ünnepségekben részesítettek. Vermes Ernő rámutatott a zsidó nép mai problémáira és feladataira. Fuchs Nándor hitközségi elnök kezdeményezésére ezután megalakult a Zs. N. Sz. gyulafehérvári helyi csoportja, melynek vezetését Fuchs Nándor és dr. Halász László vették át. A Wizo is külön gyűlést tartott ebből az alkalomból, amelyen dr. Springer Sándorné elnöknő méltatta a helyi csoport megalakulásának jelentőségét.

Dívtos kabát-, kosztüm- és ruhaszövetek nagy választékban
STEÁNÁL
Cluj, Regele Ferdinand 9.

Szovjettábornok a francia hadseregben. Párizsból jelentik: A világháború óta most történelmi első ízben, hogy magasrangú orosz katonatiszt szolgálatot teljesít majd bizonyos időn keresztül a francia hadseregben. A Martin maney-i jelentése szerint: ebben az évben egy magasrangú orosz katonatiszt is részt vesz Chauvin tábornok tanfolyamán. Ez a tiszt egyike Szovjetorszország legfiatalabb tábornokai: a harminckét éves Nicola Jean-Blaz. Érdekes, hogy a fiatal tábornok francia származású.

Négy londoni rendőr rendszere fosztogatta az üzleteket. Londonból jelentik: Ritka és rendkívül kínos módon itélkezett a londoni büntetőbíró. Három aktív és egy nyugalmat rendőrtisztet állott vadlótként aóság előtt s a vád ellenük az volt, hogy másfél éven keresztül az üzletekre bizott utcákban az üzleteket rendszeresen kifosztották. Egyiküknek a lakásán több mint 50 alkuleset találtak. A magukról megelégedkezett ándöröket a bíróság egyenként 20 halálbüntetésre ítélte.

Az Arvagonozó cluji csoportjának március 25-én megtartott mesedélutánja siker jegyében zajlott le. Az előadásban szép sikerrel szerepeltek: Finkelstein Médi, Glasner Judit és Trude, Steinfeld Judit, Weimann Bandi, Fehér Edit, Erdmann Ákos, Nimberger Márta, Ester Bubi, Kertész Enci, Klein Zsigmond, Sprong Éva, Bihari Anna, Weisz Éva, Góspál Éva, Izrael Robi, Rosenberg Laci, Ester Bubi, Indig Edit, Halpern Fanni, Nimberger Tamara, Stroll Manna, Sirota Nechmada, Weisz Noémi, Kohn Ák Markovits Jáchak, Poláček N. és Weisz Éva. A táncszámokban szerepeltek: Finkelstein M., Klein Ágnes, Indig Edit, Herschkovits Lia, Léber Grün Klári, Schwartz Edit, Kálmán Babuci, Sennensieb Peti, Grün Hun Iván, Peretz Olga, Szilágyi Bartha Jóska, Mandula Juci, Izrael Gold Cármen, Susztek M. Köszönetet az Arvagonozó Katz Lászlónak, aki mindig a legnagyobb készséggel áll rendelkezésére a mesedélutánok programjának összeállításában.

Olcsó húsvéti vásár!

KUCK cégnél

CLUJ, Calea Regele Ferdinand 2. — Tel. 12-29

Reklám-árak:

1 mtr. Tweed ruhára	38 lejtől	1 Khaki sporting	88 lejtől
1 mtr. Voil (mintás)	25 „	1 Oxford sporting (nyakke-	
1 mtr. Bemberg selyem	39 „	dővel)	119 „
1 mtr. Fehérmű batizst (színes)	24 „	1 Panama sporting	148 „
1 pár Flor-harisnya	29 „	1 Fehér poupline ing (2 gal-	
1 pár Selyemharisnya	43 „	lérral)	158 „
1 Zsebkendő	4 „	1 Színes alsónadrág	54 „
		1 Selyem nyakkendő	25 „
		1 Pár zokni	9 „

Ezenkívül női ruhaszövetek, selymek, fehérnemű anyagok, férfi fehérnemű anyagok, harisnya

olcsó húsvéti vására!

A francia lapok a magánhadsergek lefegyverzését követelik. Párizsból jelentik: Több lap hangoztatja, hogy a kormány teljes erővel fel kell lépnie a magánhadsergek lefegyverzése érdekében, különben a polgárháború elkerülhetetlen lesz.

Ünnepi istentisztelet. A Regele Ferdinand-uti nagy zsinagógában a Peszach első két napi istentiszteletek rendje a következő: Pénteken, március hó 30-án reggel; Szijum 7 órakor; esti ima (mariv) este 7 órakor. Szombaton, március hó 31-én reggeli ima 8 órakor, muszaf ima d. e. 10 órakor, mincha ima d. u. 3 órakor, maariv este fél 8 órakor. Vasárnap, április hó 1-én reggeli ima fél 8 órakor, muszaf 10 órakor kezdődik. Mindkét napon az ünnepi beszédeket főtisztelendő dr. Stein Sámson rabbi ur (Radauti) fogja mondani.

Eljegyzés. Kohn Margit, Kornitál és Karton Laci Nusfalau jegyesek. Minden külön értesítés helyett.

Ezton hivom fel zsidó hittevőimeit, hogy az albaiuliai kishitközség imaházából egy reghini magistermetű borotvált, nagybajuszu, hirtelenszöke férfi a következő tárgyakat lopta el: Egy komp lett teljesen új garnitúra sötét bársony táleszbájjalval monogrammal. Két türkiske talisz, két pár teofilint és egy gyermek talisz. Fölkérve tehát hittevőimeit, hogy a hittörvény értelmében „Mievas hasovas hoávéda“ vegye meg a tárgyakat és juttassa el azokat utánvéttel a következő címre: Junior Náthán Dávid, Aiba-Iulia.

Megérkeztek a legszebb mosószövetek, legújabb mintákban,
STEAMOZ
Cluj, Regele Ferdinand 9.

Orvosi hír. Dr. Herskovits Izidor röntgen szakorvos külföldi utjáról hazakeresztelt és újból rendelt. Lakása: Str. Jorga No. 21. Telefon 11-83.

Végképp megszűnt a német acélisakos szervezet. Berlinből jelentik: Az Acélisakos szervezet végképp megszűnt s nemzeti szocialista frontparaszövetségként beilleszkedett a párt félkatonai szervezeteibe.

Gazellabőrre nyomtatták az új világpóstaegyezményt. Kairóból jelentik: A nemzetközi postai kongresszus, amely március 20-án ért véget, elfogadott egy új világpóstaegyezményt, amelyet gazellabőrre nyomtattak. Az érdekes okmányt a Zaarapan-palotában ünnepélyes külsőségek között írták alá. A kongresszuson résztvevő 93 országot képviselő megbízottak összesen 14 ilyen okmányt láttak el aláírásukkal. Az új postaegyezmény öt évi időtartamra szól. A nemzetközi postai kongresszus résztvevőit az egyiptomi király magas érdemrendekkel tüntette ki. Az új egyezmény 1935. január 1-én lép életbe. A kongresszuson többek között elhatározták, hogy az egész világra érvényes postai utazócekket becsapjanak ki a turistaforgalom élnkítése céljából. A legközelebbi nemzetközi postai kongresszust 1939-ben Buenos-Ayresben tartják meg.

Doktorráavatás. Rothmann Józsefet, a tg.-muresi Barissia volt ros rosónját szombaton, folyó hó 31-én a Ferdinand Király Egyetem aulájában a jogtudományok doktorává avatták.

Szédereste a Salom-klubban. A Salom Klub vezetősége ezton hívja meg tagjait, hozzátartozóikat és vendégeiket a pénteken és szombaton este fél 9 órakor saját helyiségében rendezendő széderestékre.

Paplanok legolcsóbban, legnagyobb választékban
STEÁNÁL
Cluj, Regele Ferdinand 9.

Havazások és viharok Európa különböző részén. Párizsból jelentik: Amíg a középeurópai államokban már néhány hete tavaszi időt élveznek addig a balti utóállamokban már napok óta tartó sűrű havazás akadályozza a városi és vasúti közlekedést. A Földközi tengeren viszont nagy vihar dühög úgy, hogy a hajók némely helyen kénytelenek befutni a kikötőbe.

Ausztriai az ausztriaiaké. Bécsből jelentik: A világsajtót az a hír járta be, hogy közelebről rendelkezett ad ki Bécs városa, amely egyszer és mindenkorra megakadályozza a külföldi színészek korlátlan bécsi vendégvándorlását. E rendelkezést szerint külföldi színész csak abban az esetben fog Bécsben játszást engedélyt kapni, ha beigazolódik, hogy nincs megfelelő osztrák színész a szerep eljátszására.

Leszerelési dokumentum. Londonból jelentik: A hadipar fontos felfedezése az a gránát, amely saját kaliberével egyenlő vastagságú acéllap átszakítására képes s ennek megtörténte után még akár 15 kilométeres pályán is, folytathatja célját idő előtti felrobbanás nélkül azon pont felé, ahová irányították. A hadügyminisztérium szakértői a kísérletek felett teljes megelégedésüket nyilvánították s a hadügyminisztériumnak, valamint az admirálisnak megvételre ajánlják a találmányt. Bizonyosra veszik, hogy már közelebről be fogják vezetni az új rendszerű gránátot miután még az ágyuk különleges átépítésére sincsen szükség használatba vételénél.

Befutott Romániába is a világhírű Molinárd-féle
„HABANITA“
originál kőlniviz, puder szappan.

Tovább folyik a délnyugatarabiai háború. Londonból jelentik: A délnyugatarabiai háború tovább folyik. Nagy útközvet van yemeni területen, ahová az ellenfél csapatai mintegy negyven kilométer mélységben behatoltak.

NAPRÓL NAPRA

A londoni Kensington Gardens kis taván március végén tartják meg a világ legfuresább regatta-versenyét. Tulajdonképpen nem evezősök versenyeznek ezen a regattán, hanem játékhajók, akiknek a tulajdonosi felnőtt és igen komoly férfiak. Mindegyiknek van lami köze van a hajózáshoz. Nagyobb részt idősebb urak, akik gyönyörű játékhajókat építenek kedvtelésből, vagy pedig amatőr hajómérnökök, akik saját terveik alapján készítették el óceánjárók, csatahajók, cirkálók és teherhajók modeljeit. Ezenként egyszer találkoznak és versenyt rendeznek Kensington Gardensi tóban. A versenyre óriási közönség szokott összegyűlni. Részint azért, hogy megcsodálja a világ legszebb és legértékesebb játékhajóit részint pedig, hogy szórakozzék a nagy emberek furcsa mulatságán. A közönség között azonban ott találhatók a nagy angol hajóépítő cégek képviselői is, akik a szakértők alaposágával vizsgálják meg a modelleket és mihelyt valami újítást találnak, nyomban meg is vásárolják.

Franciaországban mindig kijutott a gnyből és a támadásból a politikusoknak, de a Stavisky-ügy kirobbanása óta különösen. Divatba jöttek az olyan képeslapok, amelyekeken ismert politikusok nem éppen hízelgő karikatúrái láthatók, sokszor sértő feliratok kíséretében. A francia postaiügyi miniszter most megtiltotta az olyan levelezőlapok továbbítását, amelyek „sértő feliratokat vagy fenyegetéseket tartalmaznak, vagy amelyek egyes emberekre vagy csoportokra nézve sértő idézeteket, vagy jelmondatokat tartalmaznak“. Az ilyen küldeményekre rá kell írni, hogy „nem továbbítható“ és vissza kell küldeni a feladónak.

Egy gazdag angol gyáros — amint Londonból írják — végrendeletében szokatlan módon intézkedett temetéséről. Hozzártartozóinak azt a végső akaratát fejezte ki, hogy azon a golfpályán temessék el, ahol életében olyan szenvedélyesen golfozott. Megírta végrendeletében, hogy ezen a golfpályán naponta sikeresen beletalált mind a 18 lyukba. A tizennyolc lyuk közül meghatározta a legnehezebb lyukat és elrendelte, hogy ennek a lyuknak a helyén ássanak számára sirt és ott temessék el. Tekintélyes összeget hagyott a golfpálya tulajdonosának, hogy kártalanítsa a pálya megbolygatásáért.

Halasztást kért Németország Amerikától 165 millió dolláros megszállási költségterítése megfizetésére. Newyorkból jelentik: Az amerikai kormány mérlegeli annak lehetőségét, hogy teljesítse-e a németek kérését, amellyel 165 millió dolláros megszállási költségterítés fizetése ügyében halasztást igényelnek.

Csaknem megkésztetődött Angliát aranykészlete. Párizsból jelentik: Neville Chamberlain kincstári kancellár kijelentette az alsóházban, hogy Anglia aranykészlete 1929. év végén 162,500,000 volt. Azóta Anglia aranyozgalmá a kereskedelmi minisztérium becslése szerint 1931-ben 31 millió font tiszta veszteséggel, 1932-ben pedig 12,5 millió és 1933-ban 133 millió font tiszta nyereséggel zárult.

Thomas Mann: Jakob, Jákob, a bibliai ósáta, az ó-testamentumnak e rejtélyes és bonyolult alakja áll Thomas Mann új remekművének középpontjában. A ravasz üzletember, aki túl lenceséért vásárolja meg az elsőszülöttség jogát s furfangos cseljével csalja ki atyja áldását a tiszteltreméltó pátriárka, aki tizenkét fiúnak ad életet s legendás gazdagságra tesz szert, az álomlátó költő, az égi lajtorja álmanak álmodója egyesül ebben a csodálatos figurában. A legnagyobb német író új könyve eddigi össz munkásságának koronája. A hatalmas könyv 400 oldalon, gyönyörű vászonkötésben 144 lej az Uj Kelet könyvosztályában az összeg és portéköltség (10 lej) beküldése mellett, vagy utánvétellel.

UJ KELET *Legújabb hírek*

Izgalmas fordulat a színajai gyilkosság perében

Az egyik tanu kijelenti, hogy ő maga is részt akart venni a merénylet elkövetésében

Az ügyész a vallomás alapján a tanu letartóztatását kérte

Bucuresti, március 29. A színajai merénylet tárgyalása során szerdán délután Bratianu Györgyöt hallgatták ki, aki különösképpen azért kifogásolja a vasgárda felosztását, mert az néhány nappal a választások előtt történt meg. „Ez így nem volt opportunus” — mondja Bratianu György, aki a választások előtt lapjában ugyancsak verte a dobát a szélsőjobboldali alakulatok mellett.

Papacostea volt postavezérigazgató a macedóniai románok jellemének ismertetésére igyekszik Caranice és Belimae büntetést elnyitni.

Averescu véleménye a vasgárdáról

A következő tanu Averescu marsall. Vasiliu Cluj védő: Helyesnek tartja az ostromállapotot?

Averescu: Egy nem létező törvény alapján hirdették ki.

Védő: 1920-ban ön is elrendelte az ostromállapotot.

Averescu: Akkor más volt a helyzet. Közvetlenül a világáboru után voltunk 1916-os precedens alapot nyújtott a rendelkezésre. Kétségtelen bizonyítékok voltak kezünkben a kommunista összekülvészeiről és a vasutas sztrájk forradalmi aktus volt.

A védők ezután a vasgárdára vonatkozólag kéri a marsall véleményét. Averescu azonban kitérő választ ad. Mindenesetre kijelenti, hogy Cantacuzino tábornokot nem tartja képesnek az összekülvésre, amellyel vádolják.

Coanda tábornok a következő tanu. Egy ízben látogatást tett a „zöld házban”, a vasgárdisták otthonában, ahol hazafias szellemet látott.

Ezután D. R. Ioanidescu volt munkaügyi minisztert hallgatják ki. A tanu Zelea Codreanu olyannak ismerte, aki nem akarja megzavarni a rendet, bár politikai céljaiért nagy elhatározással küzd. Arra a kérdésre, hogy néha szükség lehet-e a kormányzat erőszakos intézkedéseire, igennel válaszolt a volt miniszter.

Argetoianu nem tudja, miért haragszik rá a vasgárda

A ma délelőtti tárgyaláson Argetoianu, a Jorga-kormány volt belügyminiszterét hallgatják ki. A védőknek arra a kérdésre, hogy a vasgárdát az államrend felbontására alakult szervezetnek tartja-e, Argetoianu kitérő választ ad. Elmondja, hogy közte és a vasgárda között rendkívül feszült volt a viszony, azonban nem tudja, miért haragudtak rá. Belügyministersége idején csak a diákok ellen foganatosított intézkedést, mert ez a véleménye, hogy a diákoknak nincs mit keresniük a politikában. Jorga professzornak is az volt a felfogása.

A védelem Argetoianunak is felteszi a kérdést, hogy törvényesnek és opportunusnak látja-e a vasgárda felosztását, kijelenti Argetoianu, hogy a felosztás törvénytelen volt, azt azonban, hogy opportunus volt-e, vagy sem, nem tudja megállapítani.

Comanescu tábornok, hadbíró: Képesnek tartja-e ön Cantacuzino tábornokot arra, hogy részt vett volna a merénylet kitervezésében?

Argetoianu: A tábornokot gyermek-

kora óta ismerem, de ilyen erőszakos cselekedetekre nem tartom képesnek. Tudom viszont, hogy nagyon szabad szájú ember.

Egy furcsa tanu

Több jelentéktelen tanuvallomás után Ioras tanu kihallgatására kerül sor. A tanu Lizette Gheorghiu védőné kérdésére elmondja, hogy a fogarasi börtönben együtt töltötte az időt Constantinescuval és társaival.

Védő: Neme ajánlották fel magának Duca meggyilkolását?

Tanu: De igen. Mi négyen elhatároztuk, hogy megöljük Ducát. A merénylet elkövetését Constantinescu javasolta.

Costandache hadbíró: Jelentkezett valaki Constantinescunak erre az indítványára?

Tanu: Nem.

Arra a kérdésre, hogy miért nem ő maga követte el a merényletet, tanu nem tud kielégítő feleletet adni.

Costandache: Sajnálja-e Ducát?

Tanu: Igen.

Costandache: Mi vezette a vasgárdát bosszúálló szellemében?

Tanu: Az elégedetlenség.

Holineanu ezredes-ügyész kéri, hogy hamis tanukat.

a vallomást foglalják szó szerint jegyzőkönyvbe és a hadbírósa saját vallomása alapján rendelje el a tanu letartóztatását.

Cioc védő bizonyítani igyekszik, hogy a tanu becsületes szándék vezérelte vallomása megtételében. Kéri a hadbírósa, hogy az előterjesztést utasítsák vissza.

Holineanu ügyész replikájában rámutat arra, hogy a tanu saját bevallása szerint hajlandónak mutatkozott arra, hogy résztvegyen a miniszterelnök meggyilkolásában. Ez pedig büntetendő cselekmény. A védők felé fordulva, mondja ezután a katonai ügyész:

— Önök kérték a tanu kihallgatását, mert azt akarták bebizonyítani, hogy a merényletet Fogarasban tervezte ki, ami Zelea Codreanu és a vasgárda többi vezetőire enyhítő körülményként jöhetne számításba.

A teremben a tanu letartóztatása körüli vita nagy izgalmat váltott ki. Corneliu Codreanu szót kér és tiltakozik Ioras vallomása ellen. „Elrendezett dolog volt ez a vallomás” — mondja Codreanu —, én pedig nem akarok

Harmínckét oldalon jelenik meg az Uj Kelet jubileumi száma

Holnap reggel jelenik meg rendkívül változatos tartalommal az Uj Kelet jubiléumi száma. A 32 oldalas szám az Uj Kelet fennállása 15 éves évfordulójának van szentelve. A jubileumi szám főbb cikkei a következők írták: Dr. Fischer József, dr. Fried Ábrahám, dr. Marton Ernő, Jámor Ferenc, Gábel Sándor, Löffler Vilmos, Szabó Imre, Kaszner Rezső, Salamon László, Barzilas István, Danzig Hillel, Hátszegi Ernő, Schön Dezső.

Április tizedikére összehívták a leszerelési konferencia elnökségét

Uj diplomáciai akció folyik a fegyverkezési verseny elhárítása érdekében

London, március 29. Henderson intézkedett aziránt, hogy a leszerelési konferencia elnöksége Genfben április 10-én ülésre hívassék egybe. A Daily Express szerint a fenyegető fegyverkezési verseny elhárítása érdekében új diplomáciai akció folyik komoly biztosítékokkal alátámasztott nemzetközi egyezmény előkészítése céljából. A tervvel áll összefüggésben

Hendersonnak az az intézkedése, hogy összehívatta Genfben a leszerelési konferencia elnökségét.

A nemzetközi politikában szerepet játszó körökben úgy hírlik, hogy az angol minisztertanács akként döntött, hogy a kontinentális statusquo ügyében nem óhajt a locarnoinál messzebbmenő garanciákat vállalni.

Hová vezet Lengyelország utja?

Lengyelország és Finnország meghosszabbítják Szovjet-Oroszországgal kötött megnemtámadási szerződéseiket

Genf, március 29. A Journal de Geneve szerint a francia diplomáciának az a törekvése, hogy felderítse, hová vezet Lengyelország utja. A lengyelek új politikai orientációt kell szembeszegeznie. A kérdések tisztázásával áll összefüggésben Barthou kelet-európai utazása is.

A Daily Express szerint a szovjet ajánlatot tett Finnországnak és a balti utódállamoknak megnemtámadási szerződésük tíz évvel történő meghosszabbítása iránt. Egyidejűleg több lap arról ad hírt, hogy Lengyelország, Finnország és a balti utódállamok az oroszokkal kötött meg-

nemtámadási szerződések meghosszabbítása érdekében tárgyalásba vannak szovjetkormányval. A tervet szovjet részről vetették fel.

Angliában komoly jelentőséget tulajdonítanak annak, ha tényleg sikerül a megnemtámadási szerződések tíz évvel történő meghosszabbítása.

Párizs, március 29. Az Intransigeant szerint arról még nem történt végleges döntés, hogy Barthou ellátogat-e kelet-európai utján Romániába is. Politikai körökben lehetségesnek tartják, hogy a romániai látogatásra csak Titulescu párizsi utazása után, májusban fog sor kerülni.

Megsemmisítették a grivici per fővádottainak ítéletét

Bucuresti, március 29. A katonai felsőbb bíróság a grivici romboló sztrájk pörében hozott ítéletet megsemmisítette, helyet adva nyolc vádlott fellebezésének, akiket részben tíz évi, részben életfogytiglani kényszermunkára ítélték. A legfelsőbb katonai bíróság a craiovi hadbírósa, hogy az alsőbbfokú bíróság tárgyalásán nem tárgyalták le az összes kérdéseket, amelyek fontosak lehetnek. Semmiségi indoknak fogadták el továbbá a védelemnek azt a kifogását, hogy Pompiliu Joanitescu vallomását a hadbírósa nem vette igénybe.

A Herkules-fürdőn megkezdődött diák kongresszuson a Románia határain kívül élő románok helyzetével foglalkoztak a különösen a jugoszláviai Bánátban élő románság vallási és egyházi helyzetét vitatták meg.

LEGUJABB SPORT

Szeged FC—U. 1:1 (1:1)

Cluj, március 29. (Az Uj Kelet tud.) A második Szeged—U mérkőzés ugyan csak bővelkedett izgalmakban és botrányos jelenetekben. A behírdetett Morar Teofil bíró nem jött meg, míg a helyébe beugrott Salvan Virgil, minden jóakarata mellett sem tudta kezében tartani a mérkőzést és így a faultok egymást érték.

Szeged kezdte a mérkőzést. Köleső nős veszélyes támadások után a nagy szerien játszó U-esatársor a 8. percében Sepi révén megszerezte a vezetést. 1:0. 16. percben a szegedi jobbszárny vetettetés támadást, ebből Szojka egyenlítő gólt rúgta. 1:1. A 26. perben megismételt faultok miatt a bíró Gaint erőlyesen megintá, aki látzlag visszafel valamit, amiért a bíró kiállítja. Ettől a peretől kezdve a mérkőzés elvesztette normális képét. A 40. per elleni állandó tüntetés, valamint mindkét csapat izgatott játéka tette és vezethetlenné a játékot, melyből csak két kapus kiváló véde, valamint az akvizíciója, Orza játéka emelkedett ki.

A mérkőzés után a rendőri fedél mellett levonuló Salvan bíró fanatizáló inzulálták.

—Istentisztelet az ortodox nagytemplomban. A peszachi ünnepek alkalmával az istentisztelet az ortodox nagytemplomban a teljes énekhar közreműködésével lesz megtartva.



a legjobb védő fertő betegségek ellen

FRATERNITAS Könyv- és Lapkiadó nyomása, Cluj, Strada Baron L. Pop Telefon: 9-77.

Cenzurat

Taxa postală plătită în nume No. 224713-92

16. Telefon: 9-
Havonta 118,
évre 600, egész
földre: Havonta
félévre 12, egész
KELET az
szidóság egyet
künk utánya
rás megjelölés

Csakugyan t
annak, hogy a
Söt több is néh

Pedig mintha
Világosan látot
konyongáju f
huszonkét éves
emberi regge
állomáson sétá
öltöztet fázosan
szébb és a von

Két órája tu
séta. Közben ő
ösepegni, de a
rózja a lépések
melegítik a go
elmélyedt, hogy
mulását.

Jobb is így.
jön a vonat.
idők voltak, a
kedtek, hol nem

A fiatalember
sietős. Nagy, is
de maga sem t
Álmok, tervek,
Féjében és pillá
foglalta, hogy
szá gondolatok

Hát igen, me
a kedves, utala
gyermekéveit a
gának első har
látott öss
lág konturjait
romjain.

Elmegy innen
Macedonia, —
Talan ezt a
dult el megker

Mindenesetre
előbb felmegy
meglátja, merr
gyét is Pestig.

Déltájban be
veinális hazat
akik vígan löv
reikkel a kocsit
egy kézigránát
töltés árkaiba. E

A fővonalon
még több duha
vesebb ép ablak
ve csapott be a
vilek dideregve
sze padjaikon.

Éviken bámult ki
éjszaka lett. A
haladt előre és
gált a nyitl pá
ilyenkor elny
fegyverek ropo
ünnepele a bé

Hajnaltájban
szerelvény Kolo
teglés után má
tek, amikor egy
tona rohanta m
volt, hiszen má
volna a zsufol
tűt elejteni. A
gós volt a dolg
Prágában már
néhány napos
teketóriáztak,
jelszót: Le a c

A bobiskoló
csak azon vette
dobták a vona
esomagjait is
Ott állott a

